

الاستهداف بالعلامة "X"

تدمير القوات الكردية العراقية لقرى وبيوت أثناء النزاع مع داعش

H U M A N R I G H T S W A T C H

H U M A N R I G H T S W A T C H

# الاستهداف بالعلامة "X"

تدمير القوات الكردية العراقية لقرى وبيوت أثناء النزاع مع داعش

Copyright © 2016 Human Rights Watch
All rights reserved.
Printed in the United States of America
ISBN: 978-1-6231-34242
Cover design by Rafael Jimenez

سلق هى ومن راى تسرو وتش جودها ل حجاة حق اإلى نسان اطلى قبيم ختلف شعو بللى عالى مزازيل قف إلى جوار الله ضرايا و الطاهر و ناه الله و ناه الله في الله الله و الله الله و ال

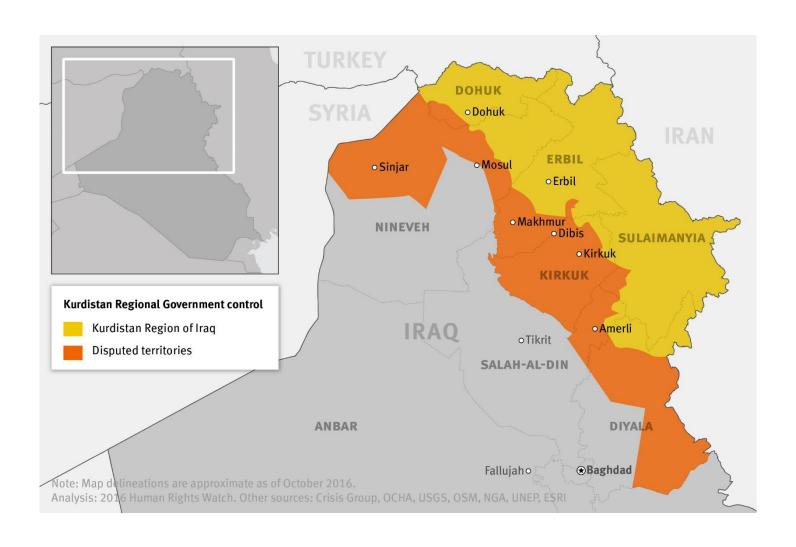
هى و منى رئاس و و ت ش من الحام قام الله عام الله عام الله عام الله على الل

لمزىد مرال معل ومات: http://www.hrw.org/ar

نوفمبر/تشرين الثاني 2016 -1-6231 : ISBN: 978-1-6231-34242

## الاستهداف بالعلامة "X" تدمير القوات الكردية العراقية لقرى وبيوت أثناء النزاع مع داعش

خريطة
ملخصملخص
التوصيات
إلى حكومة إقليم كردستان
إلى الولايات المتحدة وألمانيا والدول الأخرى الداعمة لقوات حكومة إقليم كردستان
إلى مؤسسات وهيئات الأمم المتحدة
منهجية التقرير
ا. خلفية
اا. هدم المبانيا
محافظة كركوك
محافظة نينوى
ااا .المعايير القانونية
شكر وتنويهشكر وتنويه
الملحق ا: قرار رسمي صادر عن مسعود بارزاني، رئيس إقليم كردستان



#### ملخص

منذ طلع 2014 عندما ببأ تنظىم اليووال محلة" المصطرف )المعروف أىضا ب الداعش" في شن هجمات على المعطوليق من المعطول المعروف أعضا ب الداعش في المعروب على المعطوليق من المعطوليق المعروب المعطولية المعروب المعطولية المعروب المعلوب المعروب المعلوب المعروب المعلوب المعروب المعر

ال عىد مرظلى عى النازحى قالى بهن حالفي في في الكوردس هم الراضي الخاضعة لحكومة إقاله من عن وي الخاضعة لحكومة إقاله من عن وي لكوركوله حي قالت التقواحكومة إقال علي دستال علي علي ري الم عوق بمسم على البشركة" الداعل ست علي المن المعروب على مساحات شاهم الكوراضي. سي الحلوس مركة على بلد من إول الله المسط فوم بو الشوري الشوري الشوري الكوري الكوري الكوري الكوري الكوري الكوري الكوري الكوري الكوري المعلى المعامر المعامر المعامر الكوري ا

في مارس/آذار 016 عبدلت قتواحكومة إقال عله دستعلنال تلون مع قوات خريت هال حكوم الق عرايقة في بغداد في عهلات عسلكينة هدف ها دحر داعش من ال مول، الذي ألف رين ال عواقب عملىة است عادة الوصل معقل دا عشك بين الأخير الأخير التقيي في ال عراق قيت أب الف على المتناف على الن الرحى نظراى الله من المقت خض على السي طرة ح القول عق ما دست ان.

لفر تاسول حكومة إق لى مكر دستان فيما ى خص هداله بنهاى ات أن قص ه تالح الف قيى ادةال الى الله متحة لهواق ع اعش، ف ض ال عن نظام في الله الله عن المقاون والفم ه عى قد ألا يمي الكثير من الدمار. كما المكرت وقال قادة المن بشمرك شرك في المراد من الدمار. هى ومن راىت و وتش – أن المشمرك في حروا أجهزة مقى جرق بطئ ة الصرئ علمت المحمد في ها، ما تسب بفي منى د من الدمار.

مزاعم حكومة إقالىم كردس تطلطان بالحاجة ل تتممى من از للجان تفكىك أجهرت جر تونيخة ال صن عيال قرى الناعم حكومة إقالى م كالمحتوات التعمير من از للجان تفكىك أجهرت في جر تونيخة الصن عيال قرى الما النائخ النائخ

كما أن كوم ة ظلىم كر ميت ان لم تُظهر على قضرورة عربي قلى المهاجر الله المهاجر التهاجي عن طرى ويف حيرها و هدم لل المان ا

هناك مسألة مقلقة أخرى هي كاب وأنها خطق كومة القهم كريقوان ب المنسماح لل عب بلاعودة إلى قراه. قال رئىس حكومة القرار المراكون والمراكون والمراكون والمراكون والمركون و

أراضٍ كرفية. هذه للمطلب التعب الأرض يتعطي مساقية لا يعق اد الكفي رمن للعرب ببأنق و التأمن لحومة والهم للعرب في العودة للعرب العرب في العر

ربيله على شهدات شهود وصور القه الله صناع وقص لت هي وهر اى تسرال وعته أن قوات حكومة إق لى مكردستان اليب شهركة على الأخص هنم بريل انفي 12ق و قيل الأله المبعد التحاليم الأخص هنم بريل انفي 12ق و قيل الأله المبعد التحاليم الأخص من المجال وتقوى تلافك و المنافق و المنافق

في قى قالمُرة – وهيقى قد دُمرت بالكامل قال 3 مل سكان إن قو التبشم كخبلرت هفي أو الخوب والراش اط في مطلع مارس/آذار 2015على مغ المل قرى قريمة بدعوي قات المالم عركة مع داعشف ي علوى وتمون 2015 عد أن عادووا بعد هزى مة داعشف ي القى ق، شوله البشريكة ي هجم ال بي وت.

ورفي ردّ كومة والهم كرست الفييس عليه كاليول 2016 اللهمرة وقرى فاش المخالق عن التاعلى مساف تنحو وفرى فاش المخالق عن جب الهفية الوال تعد منقطة خاصعة المن المناطقة قو التب شمركة النبي مرسل المقتفص لفي بست مبيل المنافق المناطقة عن المناطقة عن المناطقة عن المناطقة عن المناطقة و المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة و المناطقة المناطقة المناطقة و المناطقة المناطقة و ا

قال نحو كش اهدا في حاظة نىنوى إن قوات اللهركة واألس اى شىوع طلى سكان قدوهد مهى و للغي شىخان وحمد أغا وبردى قوبرزان، ويهي جمى في في نلحى قر رفي نلحى قر رفي يالحى قر مار التي عاد الكباش مر الملقسى طرق على هذه ال نهاطق من داعشفي أو اخر أغسطس/آب 2014.

قال - هى ومناى تسرو وتش 5 مزار عن أكراد من قى قكراي أنى () أىس (، فى عرف قاطل وبته وى غيبي شىخان، ان داع شبح ومناى تسرو وتش 5 مزار عن أكراد من قى قكراي أنى () أوس (، فى عرف قاطل وبته وى غيبي شىخان أكن احتواج ه هناك طلة ألله وليع في أغسط الله الله المال الله و هدم من از الله و و جداته و الله و ال

ز لمواج من راىت سرووت شحم أغا، وبها حي كردي وحي بجي، في 3 أغسطس/آب 2015، ووجوا الحي الكودي وحه لمايهما. قال رجال شرطة الكردي وي الكردي وحه المايهما. قال رجال شرطة الكردي في الكردي وحه المايم في حمد أغا.

قال صاحب متج كرديفي قرطلة بردى - المحلي وبترات خيوب شرقي عهس لهى ومن ربلوس ووت أنه ذهب كمت طوع ومعه مدنى و عن اصر المن بشمركة ألى ساى ش، وطمبى وت أله الله برى العرب ألنهم دواعش في البلت هى ومن راى تسرووت ش مجم وعة من 5 شخص ان ازح المجتمرة على تخوم قرطلة بردق الى بعض هم لى هى ومن راى تسرووت ش مجم وعة من 5 شخص ان الأكلادي مرون از النابي المنبي المنبي والى بالنابي النابي المنبي المنبي والى بردى قابل التقالط لي المنبي المنبي والى بردى قابل التقالط لي الى المنبي المنبي والى الدي من المنابق المنبي والى المنبي والمنبي والم

تُظهر صور القمر الصن العيشى خان وحمد أغا وأجزاء من المهرى قورزان وق متمس وعها الأرض، مايشى و الى أن الدمار وق ععد أواخر أغى طس آب أو في طل عيس مبرأى لول 2014 بدعسى ظل بشمر كان ع المنطقة وإخراج داعش في ها. است مراك هدم وللمن سبت مبر المعول حتى عام 2015.

ذكرت حكومة إقال عم كريسوافي في ه على هى ومن راى تسرووت ش إن 85 قطرا في شى خان و 120 مز الفي ال جزء لاع ربي من حمد أغلقد دُمر تفي يتبادل إطلاق رى راى المخسىة ولهاون مبالإخرف الله وي وي لله برزان "ومن ها الله وي من حمد أغلق دُمر تفي يتبادل إطلاق رى راى المخسىة وله هاون مبالإخرف الله وي وي لله برزان "ومن ها الله ي وي الله وي الله الله وي الله الله وي الله الله وي الله وي الله وي الله الله وي الله

تُظهر صور الق مر الصرن اعي أن أفثر من رضف الدمار اللاحقب شيخان ق عين نفيم رئش وي الثالي 2014 ومارس/آذار 2015 هم تدم من الوقا إضافية بعد أنك، وبع الدمار على ألق الفبي زان وقع بعد 5 فوم بو/شوري الشليب دعرى طلق شموك من على المان المن عمومية إلى أن الوقع هجمات من داع أن المري الوقع المرزي المنازي الوقع المرزي المنازي على المنازي المناز

في القرار رقم وتبارى خ 17 مارس/آذار 6 المهرفق بهذا القرى ، أغهوس حكومة إقلى السنان مسعود بارزاني، في ما يخص على المواقط الموردة على عد قبواال بشريطة السنات المدات المرزاني، في ما يخص على المواقط الموردة على عد قبواال بشريطة الله بدأت عشق عشق الموردة على عد قبوالل بشريطة الموردة المورد

نائىة أو مالحقيق ق<u>ضئها</u>ة بدأتس<u>الها</u>طات حكومة إقالىم كىرىشوان فىمهى خصال ننهاكات المزعومة، ومن اللهاتهى ر غىر القانو زأل عىان مدنىة.

تقوم حكومات عدة دولف اليستاليف الولي ضد داعش ومنها اوالهاملكمت حدة والمهان المهملكة الهت حدة ولكندا وررسى المحران دول وسط وجنوب أو وبلبدع محكومة المخوليستان بالعتال عسكوري لوستوى بن فذت بعض هذه الدول عملك وسلاري وسط وجنوب أو وبلبدع محكومة المخال وستل ملي تحديث كان أي من ول من هذه الدول المحقق الحلات عسكوية مشير كتمع واست حكومة المخال وستل ملي المحرب والي النول ي المحتوق المحتوق المحتول المحتول المحتول على المحتول عن هذه الانتلكات لو الها المحتولة وتيواخ اصة تقدم الممشق والماب شمركة على على معلى المحتول المحتول من 1000 عن من المحتول الم

سؤ الهم المعملامين إذا نجح التحالف في الماق الى اللهمت حدة والحكومة الهواق وابق حكومة إقلى م كردست الفي حملة طرد داعش من للموصل، هوسؤال هام وله حبي هك التقوات أمن لحكومة والهم الموصل، هوسؤال هام ولهم حبي الذي ي عظر المحتلك المحتلك المحتلك المحتلك على والمحتلك على والمحتلك على والمحتلك المحتلك المحتلك

قال رئىس حلمه إقلى وهم الحين مسعود بارزاي إلى دى خططاع قاسفت اللهت ل الكراد على عراق في عام 2016 وال يخ على الكراد الكراد أن هم عتبرون أغل المامن طق وقالته استعلت ها في داعش وقتع خارج أراضي الإلى هي أراضٍ كرى قتاري في الى جب أن تكون جزءا من الإلىم أو من الدلى ة للمرق ة للمرتقل قدين هاة المطاف. هذه أل هذا المناسلين قال تبرر الهدالم خالا في الله الله عن الله المناسلين قال عن المناسلين الله عن الله المناسلين الله المناسلين الله عن المناسلين الله عن الله عن الله الله عن الله ع

تدعو هي و من رطبس وتش كومة والىم كوردتان إلى النقص قفي ادعاء التناسطك التقوايين للحرب الستيهات عرض ها للترى ومن رطبس المقولة الألى عن عرض ها للتوريد عريف التحريف التقول عن المعلاد والمتحدث المعلاد والمتحدث المعلاد أو معللات المعلاد أو معللات المعلاد أو معللات المعلاد أو معللات المعلاد المعلاد

كملت دعو ها و من رطبت و وتشكل من لا و الاستهادة والمها ولادول الأخرى التهيبتقدم من اعدات عرائهي فل كومة ولا يم المحددة والمها والدول الأخرى التهيبتقدم من اعدات عرائهي فل كومة والما يم من المحددة المراعة والمعالية والمعالية والمحددة المعارضة والمعالية والمعالية والمعالية والمحددة المعارضة والمحددة المحددة والمحددة المحددة والمحددة المحددة والمحددة والم

#### التوصيات

#### إلى حكومة إقليم كردستان

- عجب التحقى وفي عن المان المان
- - الحقة المدنى عن الأكرال ضالعي في بله الكان الن الن الدولي الإنساني والى الراب الحقق الله الناسان.
- اتخادك الخطوات المهزة النالها عدمى عقران الوزي لألعمان الهزيمة والحاظ المضرار بهن قبل قوات حكومة المهرات على الممتاك المالي على المعرور المعرفة المعرورة المعرفة المعرورة المعرورة المعرفة المعرورة ال
  - تفوى التعهوض المنصف المسلطان بدى المرزية مبى و تعمق و الترام حكوم قراق الهردستان بشوك غي قران في قران في المسلطان المرزية مبى و تعمق و الترام حكوم قراق المسلطان ا

## إلى الولايات المتحدة وألمانيا والدول الأخرى الداعمة لقوات حكومة إقليم

#### كردستان

- ى تخديج قى ى قديم الله الكانت ال موالمتع ال عسكرى اأن جى قد و في ها الأرابحة والذخل القدمة والتدريب لعسكري عسكري النجي عود و في ها الأرابحة والدخل القدمة والتحريب الحسكرية وفي النجي المقدمة للعبي المقدمة للوحد المقدمة المقدمة الله المقدمة ال
  - ن عرى ف سلطانعك ومة لمح المن ويربين اللحاجة لفت حقى قالتذات مصدليق في مزاع في التوانى ن الحريب المناطق المناط
  - دعوة حك ومقال كردس الله الله الله الله علن الله علن الله علن الله على موعد الفيت هذا في الله على ال
- ضمارنان تدرب قولتاللك ودى قشمل تعلىمات واضحة جدليادئ قوان الحرى فولاية تطويقه، ال سيم المهنوس هدمالمنازل.
  - مراجعة جمىع للوحدات والىئ اللهبتعة لقوات للمحكومة المقال دسويت ملاله تلك مساعدات عسكرىة وأهنة فيما يخصرن المكات عقو النساف ان المكان والنها المحكومة المحكومة المحرب.
    - إجراء من التوظيمة ومشتركة لمواقع تدريب ق ات األمن مأجل توفي عالة السادرى ببيما عشمل التدريب على حقو الإنسان.
      - الإبلاغ علنا عن خر المثلف قات قريب في وات رأم حكومة لمقط كدر دستان حول الاستنظم الن هاي لت حوى التاليع كرى ق.

#### إلى مؤسسات وهيئات الأمم المتحدة

- على حقوق اللن سريل أن عمد والقال وقال النقطال خاصة بالمفوض المقسامية لحقوق الإنسان في ملى خص ناته الماناع شب حق من الناب ال
- على الهم جلس ف ض والى قل قرر خاص في على على العراق، من أجل الرصد والنشر ال في ظم المنق الهر ول حالة حقوق الله والنسان هن اك، والنوع وبالدي والمناسبة.

#### منهجية التقرير

ىستند المفاتق ى راكى مقبال تمع ن حو 20 شخصاي م حافظات ي و د هاي و إربى لى الهانى ة و كركوك، على مدار و علاواه المعرف الم

ستورب هى ومناى تسرو وتش عن تافهال لت عاوين لطات حكوة إقل كردستان الى مسؤ هون الله ين أشن اءالنى ارات للمنطق الخاصق لسي طرة فرن التحكومة إقلى م كردستان الله سيم المسابع مسؤولي الله الفيشي نى نوطا بوشركة في المنطق المنطق المنافق ال

قىمىسى لىصورلىقى درلىق دالىسىنا يحيى لليوت خدمة سى ھەنىلۇقىد فسىي للەنواۋەخ لىنالىمەن: 11 مارس/آذار، 7 و22ونفىموران، 18 ئىسىطس/آب، 1 و 7 و 28ىيىپىمېر كالدول، 5 و 11 نوف سەپكىشرەن لىنىلىي 2014. ئىناھرلىمان ئول، 1 و 12 و 10 و 4 قىبىرلى ئۇلباط، 21 مارس/آذار، 22 بىلوپىلىمىسان، 20 و 21 و 24 بىلى ئىلىرى ئىلىرى ئىلىرى 2015. 42ھاھركىان ونالىنىلى، 2 قىبىرىلىراشىياط، 23 مارس/آذار، 5 وأتجررىلىمىسان، 23 ئىلىرى ئىلىرى ئىلىمىدى كىلىمىدىن لادىل 1 و 21 و 18رۇپ مېرشىرىن ئىلىلى 2015. 42ھاھركىان ونالىنىلى، 2 قىبىرىلىراشىياط، 23 مارس/آذار، 5 وأتجررىلىمىسان، 23 ئىلىمىدى كىلىمىدى كىلىمىدىن ئىلىمىدىن ئىلىمىدىن

صورلاقمر الصن عيل المستخمة في المقرورتم جمعها من ألقم الرالصن اعية التجارية:

Pléiades-1A/B, SPOT-6 and SPOT-07 (Copyright: CNES 2016; Distribution Airbus DS), WorldView-1, WorldView-2, GeoEye-1 (Copyright: DigitalGlobe 2016 – NextView Distribution License).

#### ا. خلفية

تمتعكوريت ان لاعر اقبسان قر ارس بي حتى ق قورى ب، وشهدن موق التصرياى القى على أفي اب لاغز وقيى ادة الالى ات للمت حديل عراق عام 2003، و بدن ال حكم التلحيل عيلى المن عنى قتم الإسراف بي يدنيور للعراق الصادر عام 2005. و الله على المن المنطق المنطقة المنطقة

في المؤبو في الشاري من ويؤي و المحتران 2014 سي طريق وات الولة الإسلامية كل معرف قط ضاب من مى داعش (على لا موصلف يرغين وي وتقدمت للي صلاح للهن وكرك و كخط قت قو ات للحي شلك والعلق في الله في الله في الله والله و

بن هاى قد 2014 إلى المعالمة المجين المحتى المحتى المحتى وهيمن في قد من جب السن جار المى شم الهجى رة الموصل. الت عالى المشرك الله المحتى المحت

(ت االطلاع في 24بلورانطسان 2016).

3

ب م الاطلاق في وي وي الاطلاق في المعالم الاطلاق المالا الم

<sup>2</sup>دستور لاعراق، 2005، مادة 117فى ملى خص الانمو القتص ادي ال ظر لي سيول الإشال:

Ministry of Planning, Kurdistan Regional Government, *Regional Development Strategy for Kurdistan Region 2012-2016*, 2011, http://www.mop.gov.krd/resources/MoP%2oFiles/PDF%2oFiles/gd\_ps/regional\_development\_strategy.pdf

<sup>&</sup>quot;Peshmerga have Jalawla; ISIS on the run," Rudaw, November 23, 2011, http://rudaw.net/english/middleeast/iraq/2311201

and "ISIS defeats Kurds in flashpoint Iraq town of Jalawla," Alarabiya news, August 11, 2014, http://english.alarabiya.net/en/News/middle-east/2014/08/11/ISIS-defeat-Kurds-in-flashpoint-Iraq-town-of-Jalawla-.html بهم الإطلاع ف بي وصفود الحداد .)2016

\*\*\*

بعد عام 2003قامت الإدارة التي قائدها الولان المال ته حدة الله الانتلاف المؤتة " بيش المحال ه المحالة وي الله ي ال

من أجل فع للظم للذي سيبتناه ممارسات النظام السبباق والمتمثل في يت في ر الوضع العرائي لن أجل فع للخاص مع المناطق مع قد من خالل المناطقة من خلال المناطقة و خارجها و توىن الفير ادالغرباء عزال من طقة، و حرمان السكان من ال عمل، وم خالئه صحالة ومية. 5

تشمل هذه الممارسات حلىة المقال للتي أدسل الإادة الجماعية قضد أور ادال عراق من 1987 إلى 1989، ق د أفسرت عن قهت المقال المناسخ من المقال المناسخ المناسخ

في عام 2006 ولا تبدلت كوم قلاعر اقدي الهني دعاوى للهني قل على قلاع وفي قل حلن زاعات اللهني قل في اي الهنات ي المنات المن

<sup>4</sup> الله طلق في العرق قدة الفراق العراق العراق العراق العراق العراق العرق العرق العرق العرب 1002 العرب http://www.iraqja.iq/view.78 مارس/آذار 2001، 2004 (المادة 58). العرب الاطلع في العربي العطلع في العربي العرب العرب

قۇبلون إدار ظادولة للجراق المغرف للى 6، http://www.constitutionnet.org/files/transitional\_admin\_law\_2003.pdf 4) اللطلاع في يىر ئى ويى رئى ورائى 2016 (للمادة 158.

Human Rights Watch, Genocide in Iraq: The Anfal Campaign Against the Kurds, July 1993, https://www.hrw.org/reports/1993/iraqanfa

كما ووفي قوي ريعول عام 2011 صادر عن "معهد الم المروكي":

لغلكت ورطت لل كوم هلى ه في سهاسات متحمدة ومنهج ظل مان للسهطة على المهوصف الأيب اللرفسي للمثازع مجهها، عن طوى قطرد مانت اللف م اللكراد وللظهرت اللخرى وتندهر عمامتل قرى علك هيء، ومسادرة أراضكرى وتركمها وتوزعها فهى مهتاجهن زرا هي نيعقود من للمزار هين للحرب للشي عبّالساس، من جنوب للحراق، والقص جي طاقومي اللجري للاتفاطق وقية فهر للحريق بسي منسس طيف سهليلها عربية، وهي نجىر للحرب مربتبوء فهلب في شرك فتبط شمال للحراق والشرك اللخرى للملم وكفللدولة وابع شرسهم للدود اللوطية فسيشمال للحراق بسم في منسونة في اللوعود الدارى الم المعراق على المناس المتحراف المناس المعراق اللهربية المناس المناسبة المناسبة

ورد في:

Sean Kane, "Iraq's Disputed Territories. A View of the Political Horizon and Implications for U.S. Policy,' United States Institute of Peace, 2011, http://www.usip.org/sites/default/files/resources/PW69.pdf,

<sup>(</sup>يتم الطلاع في 24به والعلمان 2016).

للف قضرى قد من مجمل قضرى الملك غ عدد ها 135 لكف قضرى قلك التنفي را التفيي إجراءات للهيئة للجهدة فتضت مراجعة نحو و الف من هذه لقت اى المحالية في القت اى القالمة القالمة و القالمة و الله و الل

\*\*\*

منذ عام 2003قام مسائيون بالطل البودىة الكبرى، "الحزبل دى قير الطكردستاني" (KDP) الفي تعيب عه الرئاس برفيا و "االتحاد الوطل على دستاني" (PUK) الفي تعيب عه جلال طالواهي رئىس ساب في العربلة فعنت على المرئىس العربية في من طوال الفوريط المرئيس العربية المرئيس العربية في من طوال الفوريط المرئيس العربية العربية المرئيس العربية المراق العربية المرئيس المراق العربية المرئيس المراق المرئيس المراق المرئيس المرئيس المراق المرئيس المراق المرئيس المرئيس المرئيس المراق المرئيس المراق المرئيس الم

توصلت بحوث هيومن رايتسووتش في حاظة نينوي عام 2009 إلى في السلطات الدي السطات الدينة استعانت ب اخطة شياي ةفي هي من رايتسووتش في حاظة نينوي عام 2009 إلى في السلطات الديني خاضعة لها". 11 المن المنافي عن المنافي عن المنافي المنافي المنافي عن المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي المنافي عن المنافي الم

Peter Van der Auweraert, "Property Restitution in Iraq: Presentation at the Symposium on Post-Conflict Property

Restitution," hosted by the United States Department of State Bureau of Population, Refugees, and Migration; Bureau of Intelligence and Research; Office of the Coordinator of Reconstruction and Stabilization, September 6-7, 2007, System 2016 ص. ما البطلا هي 19 المجرى المؤسنان من البطلا هي 19 المجرى المؤسنان من الموادد المن الموادد المو

<sup>9</sup> مجموعت األز مالليدولية، الاعراق والأكراد: مواجهة مخاوف النيس حاب لتقوي رقم 103، 28 مارس/آذار 2011،

<sup>-</sup>https://www.crisisgroup.org/ar/middle-east-north-africa/gulf-and-arabian-peninsula/iraq/iraq-and-kurds-confrontingwithdrawal-fears, الاطلع فسي وصفو /حفدان 2016).

Haywa Ridha, "Article 140.The Elephant at the Negotiating Table as Kurds and Iraqis Reach Oil Deal," Niqash, December 11, 2014, http://www.niqash.org/en/articles/politics/3593/

بن 124 في 24 يلوى ل الأطاع في 24 يلوى ل الأطاع في 2016).

<sup>11</sup> هي نهر اي تسس ووتش، 'ال عراق: في ي أرضي ة هشة – ال ي في ضداً ل والمهنت ال في اطق العبن ازع في اهف ي ما في خلق عن وي " من في مهم الاستان ي 2009، https://www.hrw.org/sites/default/files/reports/iraq1109arweb.pdf ، ص 5.

<sup>12</sup>لسيلق، ص. 2

قالت "مجموعة الأزمات الولى قا، وهي من ظفرة مجب تسوية النزاعات في طاو الأرار 2015:

ى تبع ال حزب الى قرر الحيل الكورد تاني و القاحاد الوطن يلكورد تان يورا بالتوى جي التشهاب هذه و إن الكان غير فهرق ، هذه طرض العرى طرة في عن الطق في و ذك لمن هما. ال حزب الدى قرر الحيل الكور متان يفي ي سهل عن وي والمحاب رلمن الطق الم أهل مها ألك راف يسورى ، و القاحاد الوطن يلك متان يفي ي كورك و كوالى .. بتعمل القو التلكر في في عن مان التحوير " المن اطق الم أهل قبل ن المن قل عرب فق ط بعل الدموز بعق الم المحمدة ال

هناك خرى طقن هروة على موقع رئ التكوية خاق لى درستان تظهر مجاللن ف الكردي و عيسم في عدة من اطق على الله المسلومة الأملية وي الله وي الله وي الله وزراء على المسلى طرة الأملية وي الله وي الله الله وزراء على الله الله وي الله وي الله وزراء حكومة إقلى م كردس ترايي جي في الله الله وي الله وي الله وي الله واقع ما حررناه على عد قو التبالل مركة الله وقع عينا في الله عين الله وي الله واقع ما حررناه على عد قو التبالل مركة الله وي الله وي الله وي الله والله على الله والله والله والله والله والله والله والله والله والله وي الله وي الله وي الله وي الله وي الله والله والله والله والله وي الله الله وي الله الله وي الله وي

Mohammed A. Salih, "Will Iraqi-Kurdish conflict break out in Ninevah?," Al-Monitor, June 10, 2016, http://www.al-monitor.com/pulse/originals/2016/06/iraq-nineveh-kurds-control-isis-army.html#ixzz4BXz46K1 بكام الاطلاع في 3 العطلاع في 3 العطلاع في 3 العطلاع في 13 معرف عن 10 (2016).

<sup>14</sup> مجم عة الكزمات للدولى المتسليل حاكوراق محارب متنفظم لدولة، واستخدراج للصرراع للتقرير للأثير الأوسط رقم 158، 12 لهيوألمار 2015، https://www.crisisgroup.org/ar/middle-east-north-africa/gulf-and-arabian-peninsula/iraq/arming-iraq-s-kurds-fighting-conflict ، ص. 24،

بكم الاطلاق ف ي ويحقو / حفيز ان 2016). 15. August Fryndistan Pagian "Kurdistan Pagian" به الاطلاق بين الاطلاق المتعادية المتع

Presidency of Kurdistan Region, "Kurdistan Region," with map, no date, http://www.presidency.krd/english/ndisplay.aspx?sm=5yBwBg+oqQY

ب م الاطلاففي وي ويونو احزيران 2016).

voice of America, "Exclusive: Kurdish PM Says Mosul Operation Still in 'Planning Stage'." July
24, 2016 http://www.voanews.com/a/exclusive-kurdish-prime-minister-mosul-operation-planning-stage/3432751.html,
(م الطلاق عي 28سيتيم ر اللول 2016).

Susannah George and Qassim Abdul-Zahra, "Mosul Fight is Already Redrawing the Map of Northern Iraq,"

Associated Press, August 27, 2016 http://bigstory.ap.org/article/5271b7f7d7e244e5a9be573ea8919058/mosul-fight-already-redrawing-map-northern-iraq

<sup>(</sup>م الل الغ مي 13سينتم ركل ول 2016). 18 لديدق.

وق الجنرال شيخ عضر مصطفق واعاله رفى اعم الريت بوالب شمركة الهي ومن تولى ووت شفي سمبر/كلون الأول 015 في المراد و وت منطقة الحرك وكالمراد و 010 في المراد و 015 في المراد و المرد و المراد و المرد و المرد و المرد و المرد و المرد و المراد و المرد و ال

<sup>19</sup>م إلى المان المان والمان والمان مع الم المان ا

## اا. هدم المباني

قدم لحسُ مجلله هم من منظل قلاض رو رائع عسائو عالى ختف البد أال ىكون الهدم غ مجتن اسب، ال ىكون مف رطا لى ينسل بة إلى الفائع سكرى المهموسة والمه الشهر المتققة من معوظيت صرع على الظرف القائمة عيالله حظظي لى س من من منظل أسب اب منالم المسي الحوارية السستانج العسكي في والى عسم مفهو الماضرة والى عسكرى قسي المنهد من منظل المنهد من المنهد من المنهد من المنهد من المنهد من المنهد المنهد من المنهد المنهد من المنهد من المنهد من عن المنهد من عن المنهد من عن المنهد من المنهد المن

كالله تعدى د من القول بلب لدائتالي انتزع هال قوالل كوردى قمن داعش على مدارال عمون المخون مسرحا أل عمال هول المن عن المن من المعرف المن المن عن المدن في الم

جمعت هيومن راعيّس وت شم مهيومات من 83 للهدة وقورى قتحمل أمارات للهدم وللتمميل عرىض: 10قى قي مغلظة لكوكوك، و1 في مغلظ قين وى، وواحد في مغلطة يورى قتح مغلظ غربيل في هذال قيرى رحق تقيت هي ون راعيّس وت شفي 21 من الله وقرى النهيئة في رواحد في مغلظ الله وتعيير الله والله وال

International Committee of the Red Cross, Commentary of 1987, Basic Rules, Protocol Additional to the Geneva

Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I, 8 June 1977, para 1389 https://ihl-databases.icrc.org/ihl/COM/470-750044?OpenDocument,

<sup>(،</sup> االطلاع في 29ست مبرأ له الطلاع في 29ست

في الله على من ريات سوت شينكانا وشهودا مجى ل دمارالوهدم ف ي لامرة له شاهد وله برموك ونهروان ولله عبوس عد و خالد ووهباة، و هي جيرعامن قرى ملخ ظقك ركوك، ل مون مكن من الذهاب لهذل قرى العبارات أيئة.

<sup>3</sup> ككتب خالد، اليه ومحمدمتال ويع ، دلس مبرزان، حمد أغا اللحي العجيبي (وشرى خان، كان لحوىة مرايل كان.

توصل و من ريخ س و و تش لى أن أب الله و ته الله و ا

قال ضباط بالبشلمية في أحلى المواقع حاقوق لـ هيومن ريلتس ووش الهفجروا عدة بنطات خها داعش بينشاج المنظمة والمنطقة والمنطقة المنظمة المنطقة المن

قل الجنرال شىخ جهر مصطى – وهقى اديه اليبشره منطق المنطق الدول الد

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>مۇپىلة ھومن ر<u>ئ</u>تس وفتش مغحد سكان للەر ة،كوكوك، وى سەپر لۇلون الأول 2015، ومغاحد سكان بىر زان بىرى، 3، 3 لىخسى الىپ 2015، ومعصاحب متهجر من بىرىي ةىدىرى: 3 ئىسطس/آب 2015، ومع أچىسكان للوحدة، عمريىن للخطاب، <u>دى سەپر ل</u>ىل ن اللول 2015.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> أدت الخارات الجهرة الدى لهنر ارسه جهّ يفعبى بنه على حد قبول أح سكال قرى ةتبصلات هين راىتس ويتش للى 32 مقعا مته طرز الله جالت فسي الهيبة مفحص صورلاق مر لصرنا عيلم سلم في على بنتم برأتها و 10 الفتوبرتشرن األول 2015، هيئة وبن المستدعمر م مختون سيات خدام ذخل قرى لما قبوا مقبلة هو من رئتس مورلاق مر لله سيات خدام في على بنتم برأتها ول الموركة مهن الأول 2015. فحر آخرون إن غارات جى توقيعت على يبرزان ولاو حدتوس بحد و طلد وللمرة مهن السهمي ومن رئتس مع أحد سلمان قريدي الموركة من المول 2015 و مع أحد رئت موركة الموركة في الموركة و على موركة و الموركة و موركة الموركة و على موركة و الموركة و الموركة و على موركة و على موركة و على موركة و على موركة و الموركة و الموركة و على موركة و الموركة و على موركة و الموركة و

<sup>26</sup> قرى اللهاع هي: إدوس خزعل، دارىس خاز، إدوس للفي علق في م ة، المرة.

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>مهيالة هيومن ريليتس ويتش مع للجرر الشي نج عف رحم منظى، وَعَالَىٰ هُـرَقَةَ 70 لِمَاسِلِهَا لِنِينَ، هِـيسِ مِهر لِمُثَاوِن الأول 2015. 8 المهربية.

<sup>29</sup>م إقبالة هيومن رعيس ووتش مع الكول ويلا الهالم ببشركة مثلق التلوق، يىسم براكولون الأول 2015.

وصف الفي المن الهيم نشاط رجاله حولق رعاني بوم حمد، وتوليبيع ولي سغرب لقوقت الي است علت المابشمركة في 15 أغي طس/آب 2015:

ل حقف الموقال ورجه المحافظ المحسود والمحسود والمحسود والمحسود المحسود والمحسود والم

قال العمىد أراز عبلىقادر عبلاراحمن قاطئىب شمرك عين طقة داقوقل هومناى تسرووت شراه نظتاه في خون دا عشر المنابي و تابن و تابن المنابي و تابن المنابي و تابن و ت

الى جهزاقىلت يتين جرف على ملامس اقطبش رل هلىن در جض متى عرىف ألى غام للمن ادفى التين يت حظر ها الثقيلى ة حظر الله غام اللهن ته 1997. لوك يون تدمى رأي العرى العرى تقطان عاد الله غام اللهن تقطيل الله على تقطيل الله على الله على تقطيل الله على الله الله على الله على

سلاعرف هى نهر اىتسرووتش – ولا تركهم خطوالى كالكوم كردستان حلنه كانعلى قو التعبشمر اللهتاحس في مواقع عسكرى قو التعبشمر اللهتاحس في مواقع عسكرى قد اخلتك القر) كام المعالمة عن أعمال مداق على المعالمة الم

<sup>80</sup> لىرىياق.

أعلى المنطق المنطق

<sup>32</sup> محلثات تعلى قل. هين راىتس ويتش مع فتبرا مشلئك لأغام لطبوا عدم للدأس لهي هنهو في بي 17يو/أعار 2016 غيبي القوق مخروا الهنتي ف ي ف ي ف ي قرزع الغام م نتبه على الله يوسرى قلين ( الله غام") طريك شن(، جراء في جار جهاز مهرجر بدعاي. ال ظر:

Matt Brown, "Australian demining expert killed while trying to defuse bomb in Iraq," ABC News Australia, May 18, 2016, http://www.abc.net.au/news/2016-05-18/australian-killed-in-iraq-while-trying-to-defuse-bomb/7423694

بهم الاطلع ف ي الخلافة ف ي الخلافة ف المناطقة المناط

في راقى الحقيد المقدد التاسان بال بالدارى خ 26 مارس/آذار 10 الله عدى وراقيات و و تشر الحيد التي خارات الت الف و و تشر الحيد و و تشر الحيد الله و و المسروول عرب عضيمار الوالى و بالمالى و الماله و المسروول عرب عضيمار الوالى و المسلمة في المولدة و المولية في المولدة و المولية في المولدة و المولدة و المحلمة و المحلمة

#### محافظة كركوك

قرأت ل بخزب قهر حقائقة إظلامهم كردستان بهم بنطفلتي محافظة كركولكك نكرت أن الم متعدمير مظلكات عمدا وللمظلكات للتبي دُمرتكان سهر بعد هورتبعات للحرب للمؤلفة " مثل غارات للتحلف

<sup>33&</sup>quot; التيويتان للجراق ـ تمجير وتطويق ولمتح اللل عرب البى انصح ف على . هو من ريق س ووتش 5 فيدبرى رشهاط 2015: https://www.hrw.org/ar/news/2015/02/25/266992 وشطل عنا المدول ع:

Amnesty International, "Iraq: Banished and Dispossessed: Forced Displacement and Deliberate Destruction in Northern Iraq," January 20, 2016, https://www.amnesty.org/en/documents/mde14/3229/2016/en/

<sup>(</sup>لم الاطاع في 15 نيو/حفران 2016).

<sup>34</sup>م قيالة هومن رطيتس ويتش مع دينن دار في اري، ويفسل جنة التخرية في ادعاءات هو من رطيتس ويتشالوعف و الدلهية، إييل، 25 الجوالي ار 2016.

<sup>35</sup>مرقبالة هيومن ريلتس ويتش مفخواد حسين، مهمر للهتب ويس لالجهومةال فلهيمية م عوهبار زياري، إيينال، 19مايو/لمار 2016.

<sup>36</sup>م إنيالة هيومن ريليتس ووتش مع وهيس الحيو مغاظهم كورسيت ان مسعو بسار زاي، سار لم يهين د اظهم كورسيت ان العراق، 8 تعليوي استهو ز 2016.

ال جى قوررع داعش لأجهز قمتي قرق قلي البى وتوالق في المدفعي اللصولوخي وقصف الهاون. المعالمات الله عن الله وزرع داعش لأجهز قمتي قرق المدفعة المدنى الم

#### غربي مدينة كركوك

قريقبه

لمرتمرت أعمال هلم باراى ات في ي ي ي ي وات أل من بالمن خدام ال جرف انتف ي ق ي واحدة على الأول جي ماي و لأوار 2016.

في قرره تبه وهي قورة بهان حو 2600 م الله النام و المحرب على مسلفة 4 الخلوة مترا غيوي مدى الخوك قامت مجموع من البشمر كا ألس الوشير طة كركوك بال سؤاف دصياح 5ماى و الحار 2016 الخاهذا بعدى وم من التحقال مسولي اللمن لـ 2 هن سكان الى ي قال المحروب عن المحروب عن المحروب عن المحروب ال

قال سن الطالق رى قلهى ومن راي س ووت ش ل هم رؤا مسؤوله أجول بالق رى قلات عالمة "×"حمراء على نحو ولى سن الطالق رى قله المن وقت الديم والمن والمن

Baxtiyar Goran, "Kirkuk's oil fields are still on fire," Kurdistan24.net, May 23, 2016, http://www.kurdistan24.net/en/news/f9c83ab6-do18-45f3-b41f-ecfa8c355d7f/Kirkuk%E2%8o%99s-oil-fields-are-still-on-

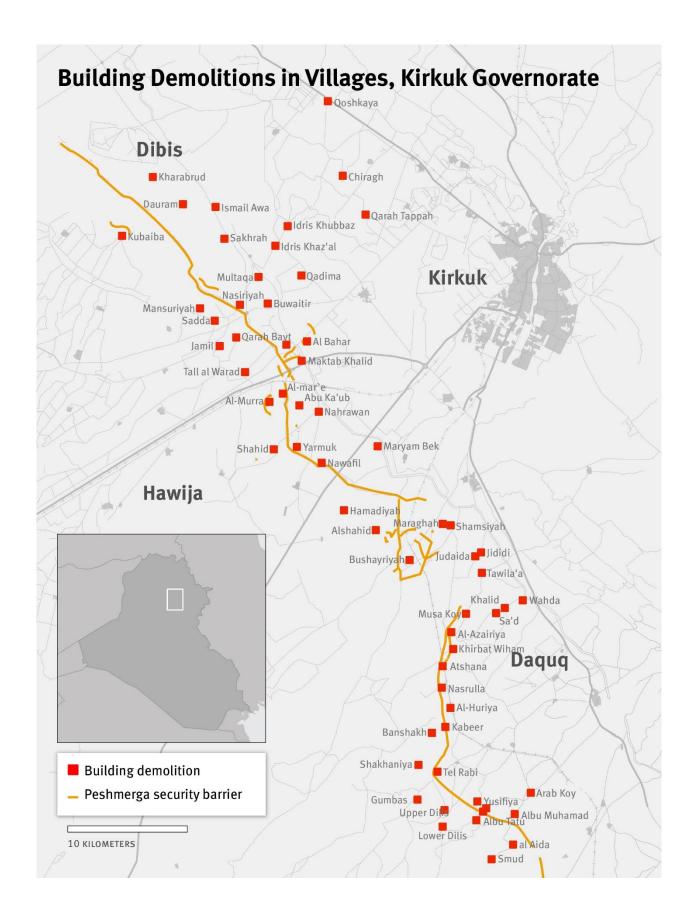
<sup>(</sup>ام الاطلافي وماى والحار 2016).

<sup>8</sup> قى اب الت ہومن ربلتىس ويتش يخ نحو 15 منسك النقرىة، 20 ايجو/أى ار 2016.

<sup>&</sup>lt;del>89 اسل</del>اق.



الضيهق الفتقىع فى ه، فجى ح قول الهرأة مزلى وي قول الهرأة هيو من ريخ سرووت شكان تعظم على األيض أشار عجلات المهيرة وضرر يسهطل حقيب جواب للهوت فسي هذا الدرب الضيهق، ما أعطى المصلوح بمع أنه و لمدرك أنه يلدى المدخل المجمولية و في ال فسيل الورية. الله مع المورك قتم هدم يتوش هاب أحمد جلام و طمصر اللح جمع أنه و في اال فسيل الورية. 41 في المورك قد من ريخ سي وترش معن ح 15 في سكان المورك أنه من المورك المورك





آبوارف ط تحترق، ظارة ل في انمن قيمة قرهبته، في 20 ميل فأي ال 2016. ١٥ 2016 ي ومن ياتس وتش

قال 3 مل سك ل الهي عن راعة سرووت شان مهمك شوف ي في رى قور أوا رون د مال محمود، وهو مسؤول بفسر ع كرك وك المتحاد الويط الك الموال المتحاد الويط الك الموالي الموامر بالهدم والت على الموامر بالهدم والت على روان و محمد باسمه على على الكوامر بالموامر بالموامر

لم ى الغول هند الله على الله عل

قال ويؤدازى باري ئى ئى س ل جن قال ردعل لى قارى روالى قى إدار غى عالق التاللخ جى قب براق لو بى كو دستان فى مرفل في قسب تمب أى كالول 2016 إن 18 بيت الأس خاص فرزعم أنهم أعضاء مراك حورف ي داعش قد هُدمت، وتم وضع المة "×"على 40 يوت أخرى قريب ل مختار الى ريوس كان آخرى ن.

على البالت هيو من ريختس ووتش مع ويمن سكان للقري ة بقر متبه، 20 جائوأ عار 2016.رو اندمال محمود،نطاب ويؤس الاحاد للوطني للكريستيني فسيكركوك، رد فجى المجلل مالتورسيمال سراليمافتي ها عما إذا كانقد خرير و تلويك فسي أو امر للهدم وماألسياب الأمنية وراخاة فسقل إن، لاصلية لمبلياشؤون الأبني ة، لم لي عملها عالم للخاص بالحزب رسرائ لمزين ة تبدل فبين هي ومن ريختس ورول د ملا محمود، 40ورئير ان 2016.



هزل مُ هدَمبلىت خدام جرف قدي قر متبه، حلي و لأي ال 2016. © 2016 يهومن رايت سووت ش

قال إنبعض للي وتقد هُدمت ع دمالمت لمحنق وات الأمن من زغينى الأجهزة للهبجرة للمنطقة للتي غرت في ها بها. وفي الناسطي والمنطق والله المنطق والله والمنطق والمنطق

قال سرائج ال قرى قرارهم رأو لهي وألمن ى سرقون أكثر من 200شقا و جوادى و مكمن 10 الى ولم الحديد دى المرارع و العي والت عراق ي المرارع و المرابع و المرارع و ا

<sup>43</sup> عندار فياري، فيس الليل في الكالسرد في التقاور الدلونة، كو مقلق مكرستان، خطاب مؤخ في 2 مبتهر راول ول 2016.

<sup>44</sup> الح مسظى ياكر، وزير وريس إدارة العلاقات الخارجي قب كوم فإؤلهم كردستين، رس النة مؤرخة في 2هيبتم بركال ول 2016.

<sup>5\$</sup> البالت هومن ريحتس ووتش مع لمكلش عر والنفف، وثلهن منسك اللقرىة مهنى لهكون خلف القرعتبه، 20 جلوات ال 2015.

<sup>46</sup>م ق الله على و من رطب س و وت ش م ح في س اء، ق ر متب ه، 20م اى و كأ ار 2016.



فازل مُ ددّم قعى قيته، ويظهر جزء من المة "X' على جدران أحده، 20مايوأيار 2016. © 2016 هيومن ياسس وتش

#### ق ری الريس

العلاجن في المال عن قره تعليفي قم كى لومت التقعق رى المن خزعل وادرى سخباز وادى الله هندى القال عن المال عن المال عن المال عن المال عن المال عن المال المال

<sup>7\$</sup> البالت هو من رطنس ويتش ع نح. 15 منسرلتك قدى بارىس خزعل وبارىس خاز وبارىس العن فاق فق هاي قد اهم، 24و فبوم/تشهن الثاني 2015. 8\$ البالت هو من رطنس ويتش معثلهن من سكان إدرس خزعل و وسكان رص دوا الأطث فسي إدريس خاز، ونحو 10 مزلما رافق فسي إدريس الدوي فلق مرة.

<sup>99</sup> البالت هو من رياتس ويتش ع ن ح 15 من لكان قرى دارىس خزعل وارىس خاذ وارىس الهن ف القضة بي قراهم، 24وف وم/ششرون الثالي 2015.



فهازل مدمر بقال فهوات في باريس خهل بعد فهبر في الشب اط 2015 © 2015 دي ومن رايتس وتش

ق السكان لقرى ك. هو من ريتس ووتش ل هفى ماكن ولى هم ونب مغادرة إدى سخز على الله هو الدي الونكان في المكان والمكان في المكان ووتش ل هفى ماكن ولى هم ونب مغادرة إدى سخر المكان المكان المكان والمكان المكان المكان المكان المكان المكان المكان أخرون ل هفي في المكان والمكان والمكان والمكان المركان المكان والمكان والم

<sup>50</sup>م إن الله عن والله عن المناس و والله مع المنه المنه مع المنه المنه المنه المنه المنه الله الله المنه المنه

<sup>15</sup>م إقبالة هو من رطبس ووت مع 2من سك النقرىة، إدىس خزعل، 2014 في ماريش مع 2من سك الثالي 2015.

زارت هى ومن راى تسووت شادىس خرع في 24 فوم برات شرى الشلى 2015 ورصدت هدچمى علىباق بوقى با للخاصة بست ولايد بال المخاصة بست ولى المخاصة بست ولى المحالية المخاصة بست ولى المحالية المخاصة بالمحالية المحالية المخاصة والمحالية المحالية المحالية المحالية المحالة المحالية المحالي

ق الأحد سك القرى تؤدرى س خزعل و ذك رم المؤيثه فى ها أشن الحج تلال داعش ل ه ل مدة 36س اعة – إن داعش التولى على على على المؤخر الله المؤركة أص الب ق ل المؤرك المؤركة أص الب ق ل المؤرك المؤرك المؤرك المؤرك المؤرك المؤرك و هدمت غارة على المؤرك و المؤرك المؤ

إدرى س خافيالت قنعة كالموسطة والى الشمال تشابه إدرى س خزعل، وللمان قد بقي بها عدد ألئين المبىوت وللينطات القطام فلمت هدم قال أحسك ان القرى فل هيومن رطة س ووتش إلى من عند حاجز أفي خار جدرى س خاز عدة جلونيا تمان عند المانية الشاري قد عاملة على المن وعدة على المن وعدة المنانية الشاري المنانية المنانية

<sup>5&</sup>lt;sup>2</sup>مرقب لة هيو مزاىت سووت شرم ع 2من سك النقرىة، إدريس خزعل، 4هو ف مهارت شرين الثالم ي 2015.

<sup>53</sup> قدو من ريايتس ويتش مع أالجمهس نءن مزقرية إدي س خزعل، كان لدى للحاجز الأفغليام فسطى التعلقرية، كركوك، 22و فبرم/تشريهن الثالي 2015.

<sup>54</sup>م قبلة هو من رطيس ووتش مع أحدام هن في قرىة إدريس خزعل، التوك وك، 20وف برم/تشوى الثالي 2015.

<sup>55</sup>لسلة.

<sup>56</sup> ابالت هو من رياتس ويتش مع ومن سكان لقرىة، إدىس خزعل، 40و ف ممارتش هن الثالي 2015.

<sup>7</sup>قى اب الت هو من رطيس ووتشع أحد سكان القرىة، إدريس خزعل، 4 روف مهريت شرون الثراي 2015.

<sup>58</sup> رقيلة هو مزاىت ووتش مع أحل المون فالي قرىة، كركوك، 20وف مهرتش ووت الثالي 2015.



واحد منتزلهين في إديوس خزعل أصيلت مما غارة چية، ويظمالسق ف مددّما. ۞ 2015 ييومن رايتسرووتش



أعمال اله ولملت دميرف يادريس خباز. ۞ 2015 هيومن ريتس ووت



فزل مُ هَدَّ فِي إدريس فن ديالقق دي مة. © 2015 يعومن رايتس وتش



ت دميرب فعوات في إدري سل له ن ديالقق دي مة. ٥ 2015 دي و من ياتس ووتش

ق ألحد السكان إن هرأ عفي طرف من المعامل عنه المعامل و المعامل و المعامل و المعامل و المعامل المعامل المعامل المعامل و المعامل و المعامل المعامل و ا

في رد حاقول مقى كردستان على مهوراى تس ووتش في مارس/آذار 016 قى الت إلى يورى إدرى سال شائد "الم سيم كن داعش فرع أجهزة مستخلجىة بالمنطقة إذ شرقهوات البنائية مورا هجوما مضادا لت حىر هذه المناطق". لكن في هون يورى حفران 2016 ذكر حكومة إقالى مائيورتان إن "شىخا ] نه إدرى سالهن دى قالدى مة [ أكد النما بالوي للم عدل العجم له يرا في قرى ته كان الأجهان مت جراتي دائي التي التي التي ورع هاعش، وتبادل إطلاق نالو أشن الحل المناطق المن ورع هاعش مولكة "في على خص إدرى شير قرال على مكود ستان إرتوالي من بي المحلىة المحلىة المحلىة المحلىة " زعم أن غار التحت حالف الله المناطق على من المناء على المناطق المناطقة ا

هذه الم في و لمت الوارقف في حكومة إقال عمت المؤرد في ي ي ونى و /حزى ران 016 في تناع الور عشرهات سالقا القرى ل هي ومن راى تسسب و وشي حول قصر دم سي طرقاعش على القرى، وزعمه بعوم ي عن الصر دلاش ي زرعون أجهزة مت حرة بعناية وكذل الحالة هادام تناسب قة بأن داغل لم صل إلى إدرى سالهن دي قالي م مطلق ي وجد نهر صغى بي ي ورى سالهن دي قالي م م هو بيناب الدمارفي ي المناب الدمارفي على المنطقة قائم المن المن المن على الدمارفي الدرى سرخ على على عرى المبت المناب الدمارفي المرى سرخ على على المن المبتالي المناب المراب المسلم الكواس على المن المبتالي المناب المناب المناب المناب المبتالي المناب المبتالي المناب المبتالي المبتالي المناب المبتالي المبتالي المناب المبتالي المبتا

(الم الاطلاق في 29بارويلكسان 2016).

<sup>9</sup> قى ابالت ھو من ريلتس ووتش ع ن حو 15 منب كالى قرىة، إدريس للھى فاقىيم ة، 24و فى موتشرى ن للثاني 2015.

<sup>60</sup>م إن الله و من ريليس ووتش م غ حد سكارل التي يه إدريس ال هي فالقين م ه ، 4 هو ف مهركش ري ن الثرابي 2015.

<sup>61</sup>م لقبالة هيومن ريلتس ووتش مع أحل لدكان، إدريس للغين فما قيمة، 2014 فيراتش رون الثالي 2015.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>ليسل دى هومن رويت ووتش أيء مڤيرم اسك لى دالىز عهبان بغش فسخخ 60 بيتنا المؤخرات بان للغارات للجهيء لمريلينيتيون فسيخ فسي إدي س خزعل.

<sup>63</sup>هناك مِسادر خارجية تأضلتوك قيصرر مدة غارة داعش للتجيرات هنت جي ولخبالمان في طيء ملافقة مي ردة من إدي س خزعل وإدريس خبياز : النظر 🗕

Institute for the Study of War, "Iraq Situation Report: January 31 – February 1, 2015," http://www.understandingwar.org/sites/default/files/Iraq%20SITREP%202015-1-31-2-1.pdf

فورب الله على الله على الله على الله الله الله على الله

كى دُمرتقرى قى التى على امىداد قرناةالهاء، على امداد قرناةالهاء، على امداد قرناةالهاء، على امداد قرناةالهاء، على المداد قرناةالهاء، على المداد قرناة الهاء، على المداد قرناة الهاء على المداد قرناة الهاء الله على المداد المداد

نهاك قرى إلى في شامال ال بغوي من مدى نفرك و اقتظلت حت سى طرة ق ات األم نال الحوى قشهت بدوها تدمى را وسعا لل سناك ولي المناك منس ق مع كول نادم وسب المال حرائق والم عدائلة المالم تتوف جرات شدى اللف جار. حجم للدمار الكبى رالحق في المحدودة ونس الله على الله وي أو الكبى رالحق في المحدودة ونس المحدودة أو لل قط ف المدفعي.

<sup>44</sup> البالت هاومن ريلتس ووتش ع سكال قرىة، إدىس خزعل وإدىس العن في قاتىمة، 24ن فيرم الشاري الثالي 2015.

# Multaqa





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

على مفية كاي منعن الكي منتواق ل في الوال شمال غربي من في شيء على طرىق للبس رأت وهي راىتس ووتش أن للبن المناه المناه و المناه المناه و الم

#### القوس الغربي من مكتب خالد إلى مريم بك

ت طهر صور الق مر الصرن اعي دمار الدي رايس ق معشهادات الهرك انب في في قتشبه الق و سستم د من ق اطع الدي رعى د مكتب خال دالى قال المرة و شاهدات العربيك، وى تكون هذا الوس أى طن الدي كاب و كعوب قون هروان و هي جمىع هاق ي وي بي من المارة شى دست عضون له أحمل ق ت عرى ب صرام حسى نأو اس الحيث النهاسيم التهم المن المناسبة المنا

#### مكتب خلد

ق عتال معارك لطرد داعش منهكتب لخد بدءا من وهاى راكلون الشاري 2015 مع وقو عمن والتن إضافية في فعب المال منها الم فبر اى شب اطوم ارس/آذار 2015. هن الله شره على ومن راى تس ووتش إن داعش هاج المنهت بجال دفي فبو لوى شب اط

<sup>5</sup> ابالت هو من رئيس ووت مع همن سكان قار عق وشقطة، 20 جلو/أى ار 2016.

<sup>66</sup> يين دار زيباري، وهيس لل الجية على اللورد في التقاوير الدراية، الحو مة اقتىم كردستين، رسالة مؤرّة في 20 يبتيم ركالول 2016.

<sup>67</sup> ال ح من طاى يك ر ، و نور و و فلس إدارة العلاقات الخارجي قب لحوم ة إقلىم كورستين ، رس ال ة مؤخة ف ي 22 هيديم بر ألولول 2016.

<sup>68</sup>ه الكى يى مى ورداع شى عرض أسرائى بى شى مراقف يَق أساس حدى يى قريبك ركوك [، Qoraish.com ، 4 فبسراى برناساط 2015: /http://www.qoraish.com/qoraish

داعش في طلع علوى وت و أن قالى ابتشهرك استهريف الى سيطرة على الى وقده و و التبيش مركة هجوما آخر من داعش في طلع علوى وته و أن قالى ابتشهرك الله و الله

ذكرت حكومة إقلىم كرسوان فه ها على هيومن راىتسووش يتبشأن هذه المنطقة أنأس ابالهمير هي "غارات التحرت المنطقة أنأس ابالهمي هي "غارات التحالف" وأجهزة هت تحديدائية محلوة على مراكبات ان فجرت وسط البيوت". ورفي الرد أن داعش زع في كمتب لغ أجهزة مشتعودائ المقالم من أية قرية أخرى بهافظة كوركوت"، إذ فخت جم المحتودي وربا.

وجدت هى ومناى تسرو و تأنن ال تدمى في مافتد بلخاق د وقفى ي وقبت كين في ولاق و بن المن و بن الله بن اله

ب الاطلافي وولي وكالم الاطلاق في وولي المالا المالا في والمالي المالا المالا المالا المالي ا

<sup>&</sup>lt;sup>69</sup>مقىلة هومن ريليّس ووتش مغاجد سلطن قرىة للمرة،كركوك، وىسمهر الخلون الأول 2015، ويج أحد سلطن قرىة للمرة،كوكوك، 20 جلو للحار 2015، وأخ سكان قرىة شاهد،كوكوك، 20ماءو للحار 2015. لنظر للحضا:

Mohammed A. Salih, "Kurds and ISIL battle over Kirkuk. Desperate for a Victory, ISIL Sets its Eyes on Kirkuk Threatening the Core of Kurdish Heartland," Aljazeera.com, February 5, 2015, http://www.aljazeera.com/news/2015/02/kurds-isil-battle-kirkuk-150205055953557.html

ولم الاطلاع في 12 أغيرطس/آب 2016).

و قبطع من برن ام ليخة في هي فتع أحد ق الحب شريها فه في المستور في الناب الناب الناب المركة طردت داعش م اللمن طق قبعد 10س اعات الله ي و و

<sup>&</sup>quot;Exclusive: Iraqi Peshmerga drive ISIL out of Kirkuk's Borders with Mosul, Tikrit," February 9, 2015, PressTV.com, https://www.youtube.com/watch?v=eiFWheGNnC4

راب 2016 أغي طس/آب 2016).

<sup>70</sup> قرو النيب شرك قتصد هجوم الداعش من عدة مراور جنوب غيبي كركوك، النيخير، كولوى كوت و 2015/07/06/2015 http://altaghier.tv/2015/07/06/ قرا تتبالى شركة - مراور جنوب غيبي كركوك أنتبالى شركة - مراور جنوب غيبي كركوك أنتبالى شركة - مراور جنوب غيبي الطلاع في 29 بأبويل على النام المواقع المراور عنها المواقع المواقع

#### المرةوش ا ددوقالوى القيبةمن مما

قال نه الشخص راه مك فليقارى المكان عت سىطرة عش، حتى والخريس مبرأى لول 2014 قال إن المتقال بعد المعقال إن المتقال بعد المعتاد المعتاد

هناك شخص آخر منالمرقطيع هي ومن راي تسووت شهانة مبنوهة. قبلان ي غادر القور تقيف عي سمبرلهان ن األول علام و في عب عض القصف على المرة. تفي بم اي كأر 2015عبر مرافي و تقيق التي يسيطر على المرة التي المرة التي القصف على المرة التي المرة التي القيان و المناه و المناه المناه المناه و ال

and: Institute for the Study of War, "Iraq Situation Report: July 2-6, 2015," http://www.understandingwar.org/sites/default/files/iraq%20SITREP%202015-7-6.pdf

بله الاطلاع في 3 أغسطس/آب 2016).

<sup>71</sup>متمكن هو من رئيس ووتش من زيارةالمرةأو شاهد أو لهر موك أوبلو كعوب أورزوان بسهب لاتي ود الأمنية.

<sup>72</sup>م في الله و من ريل س ووت مع عاحد سلطن قرى قال مرة ، كركوك، وي سهر الخلون الأول 2015.

<sup>&</sup>quot;Institute for the Study of War," Iraq Situation Report, April 18-20, 2015, 73 http://www.understandingwar.org/sites/default/files/Iraq%20SITREP%202015-4-20%20-%20print\_0.pdf براه الاطلاع في ٦ أَقِس طُس/آب 2016).

<sup>4</sup> تتحدى شبتارىخ كولوى ؤت موز 2015 فجى صفحة "أنجار ليش مركة الإطال" فى مصور غام أيزعم في هم قبالهي زلداع شوتكوو ليي المرة. النه ص المحمل المبلور هقول: الحرور حمرىة. جشت البلازار #داعش خوار جلايع فسي قرىة المرة والحهرة. محورك والتعبي في التبارش مرك الهيطال":

https://www.facebook.com/%D8%A7%D8%AF%D8%A8%D8%A7%D8%B1-%D8%A7%D9%84%D8%A8%D9%8A%D8%B4 \\
%D9%85%D8%B1%D9%83%D9%87-%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%A8%D8%B7%D8%A7%D9%84-765431270160421/\
%D9%85%D8%B1%D9%83%D9%87-%D8%A7%D9%84%D8%A7%D8%A8%D8%B7%D8%A7%D9%84-765431270160421/\

- بهم الاطلاع في ويوثي و المؤرد إن 2016 (في الهوف عي الهوف الهوف عن الهوف المؤرد المؤرد

ب االطلاع في وي وي العدان 2016(.

<sup>75</sup>م قى لى قى من ريات سى ويت شى مع حد سرايلان قىرى ة الى مرة، كىرك وك، يى سىمبىر الدولون الأول 2015. 76 لىدىبلىق.

<sup>77</sup> قيالة هيومن ريلتس ووتش معشخصيان منسكان المرة، كركوك، 20مايو للاار 2015.

لشخص األول مرق رى قالم وقال أى ضاله وهمن راى تسره وتش بني علوى وتموز 2015 حذر الله مبشم ركة وحذرت سكار على قال المرقلة المرقبة و من المرقبة و الم

في رد كوم ة القىم كوريت ان في هي ومناى تس وتشفي 26 مارس/آذار 2016 قالت قارى ة للمرقق على المستحد المسلطرة شبكة الديلة إلى المراه المستحد المستحد المستحد المستحدد ال

تُظهر صور القيمر الصرن اعي دمار التبير الطقيبان اى انتفيش الهبين 20 لهي ألى ار و12فومبرنتي رين لياثلني 2015.83

<sup>-0</sup> 

<sup>&</sup>lt;del>78</del>اسىباق.

<sup>79</sup> اس باق.

<sup>&</sup>lt;mark>08</mark>يقت هيو من ريليس ووتش قبط ليحفضي و من هذل شخص من المرة والذي قال إن قريب الحان مع ليشرم رائة ق متف مجرر همل مدرسة المراجهة.

<sup>&</sup>lt;sup>81</sup>مِقِىلة فيومن ري*لتس ووت*ش مغجد سكان لهرة،كوكوك، 3ىسبهر لِكُلُون الأول 2015. <sup>82</sup>مِقِىلة فيومن ري*لتس ووت*ش معشهرين سكان قرية المرة،كوكوك، 20مايو للحار 2015.

<sup>83</sup> صور 20 ايجو/أى ار 2015 لا تنظهر داوا ف يش اهده بين ماصور 12 ف مهرت شهن الثاني 2015 تنظهر دم ار المبحق الدوي المنطق التي والك

رق طاقليش مركة ومن ملاعتبر خلى عظيرى طرفق وات المشمركة". 84 في رده قال الوق رف الاح مسطى بالا و المسلم و الله و ا

ت خطهر صور القى مر الصن اعي علض ادمار الدي رال حق المين التفي الهرموك، وإن كانفي تاويخ لاحق مين 12 في مبرش ول القيم را المعلى ا

ق السكان مزقرى للمرة وشاهد لي لى رموك هي ومن راعتس ووتشان هم في الموطني لي لى رمولخ لهترة وي وزة أو مروابها ووجدو هاال عرب عي ساعيمة، ولنك حتى أولس طي وي ورب ولا 87.2015

عظهرف ي صور لقى مر للصن اعي في وي من من الله و من الله

ق ال أحسك اق رى قش اهد إزاب وك وجبة ممثل لى رموك متى جنب السالت للذي شي الشهرك فل مواجهة داعش أواخر عام 2015 ق ال للرجل ل ف عي أعلى المواجهة داعش أواخر عام 2015 ق ال للرجل ل ف عي أعلى المعلى المعلى المواجهة ال

في رد كوم ة القيم المسين ان في هي و من اي تس وتش ذكرت دونة حصمت و اي خارن المرو و ان كانهيب الناجم و ان كانهيب الناجم و ان كانهيب الناجم و التابعية التابعية التابعية التابعية التابعية التابعية و المنطقة التابعية و المنطقة التابعية التابعية التابعية و التابعية التابعية التابعية التابعية و التابعية التابعية التابعية و التابعية التابعية و التابعية التابعية و التابعية التابعية و التابع

<sup>84</sup> يون دار زياري، رئيس للم إلية على للقراد في التقارير الدلاية، كو مة القيم كورسة بل، رسالة مؤرة ف ي 2هيبتم كالول 2016.

<sup>85</sup> ال ح من فلى يبكر، وفير وهيس إدارة العلاقات الخارجي قبك ومقاؤلهم كريستيل، رسالة مؤخة في 2هربيتهم كاللول 2016.

<sup>&</sup>quot;Institute for the Study of War," Iraq Situation Report, June 11-12, 2015," http://www.understandingwar.org/sites/default/files/iraq%20SITREP%202015-6-12.pdf

ولم الاطلاع في 3 أغسطس/آب 2016).

<sup>87</sup> قهالة هيومن ريليتس ووتشف يوكركوك م محلهن نهن قرىة المرة، 3 ضرجر الولو اللول 2015، و20ماعو للحار 2016 وم محلهان بقرىة شراهد، 4هو فسهرتش بهن المطاني 2015. للثاني 2015 و 20 جاراً عاد 2016، ومع أحسالان قرىة الهرموك، 4هو فسم رئيس بهن الثاني 2015.

لىلتىي زرعها داع<u>ش لىم</u>تناول للراكى ف اف جرت ألجهز أنى لمى قى اللهنى ة. أكد ردحك ومة <u>ؤلى م</u>كوردت أن أرلىلبش مركة ف ي القرى ة في عوا الني اسف ي القرى ال مجاورة من تديم را لي و تفين هروان.

#### Abu Ka'uba





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

### Nahrawan





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

#### **Maktab Khalid**





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

## Al-Murra





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

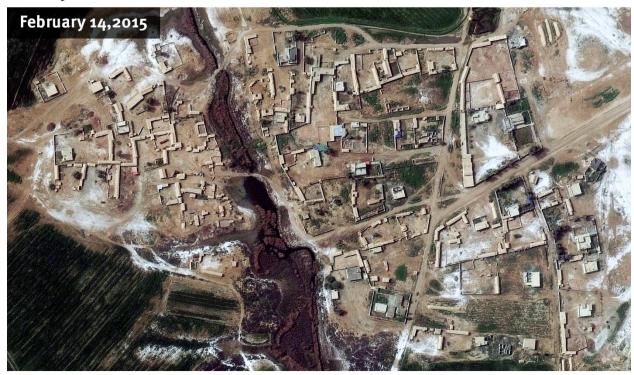
### **Shahid**





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

## **Maryam Bek**





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

## Yarmuk





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

#### مجموعة من 3 قرى بين تازة وداقوق

تقع الوقىت الزلك يهتان سعد وخله هنافية كى لومترى الى الغرب من طرى قكرك وكتازة خوروات ول اسى عفي منتصرال فطرى قكرك وكتازة خوروات ول اسى عفي منتصرال فطرى قريمة الموجدة الموجدة

قاللسكان من هذه القراعيث الشلهى ومن راعتسره وتشهيز مكشوا في الماسهو بدي ونى الحزى ان 2014 تتحت سى طرة دا في الكون هم غادروا الله المراب المرا

صدّ داعش هجوم للمشمرك في يسببته وكل 14 له المحن بعد وأشهر في أواسط مارس/آذار 2015، است عادت البشمرك فلس مرك فلس مرك فلس مرك في المناطقة على المناطقة المناطقة المناطقة على المناطقة على المناطقة على المناطقة على المناطقة الم

ق اللى سك ان العيوهمن راىت سوقهان البشمركة أخذوا وفكر ادمن الهمى القرى كمش دىن قااحد من الثالثة لدهي و الىت ال المنالثة لدهي و من المنالث قاعمة هي و من راىت و وت الله و دالله و دالل

<sup>88</sup> البالت هومن ريلتس وتش مغ 18 في سكان قرى للوحدة والجد وسريح في عمريان للخطاب، 2 فيسهر الخلون الأول 2015.

<sup>98</sup> ابالت هو من رياتس ووتش مع الفهن من سكان لاوحدة والخد، في عمرين للخطاب، ويسمهر الخلون الأول 2015.

<sup>90</sup> البالت هيو من ريلتس ووتش ع ن جو 15 منسكان للوحدة و الله و معد فسي عمرب ن النخطاب، عيسهم راخلو اللول 2015.

Institute for the Study of War, "Iraq Situation Report, March 9, 2015," http://www.understandingwar.org/sites/default/files/Iraq%20SITREP%202015-3-9\_approved.pdf

<sup>(</sup>لم الاطلاقفي 29بارويليطسان 2016).

ل ظر لحضريناق اري ر من 10 مارس/آذار 2015 تقول في ها واريته رسول النبش مركة صدوا هجوم الناعش على كتب طلد واريت ادولت اللورد والوحدة منطق بريك شف أوض اع العراق فسيمه م و اذار / مارس 2015"، مركزال روا بلطلب حوث والدراس ات السينتهي جهة http://rawabetcenter.com/archives/4753

ب)م الاطلاع في 13ى رئور ان 2016 (.

Institute for the Study of War, "Iraq Situation Report, February 10-11, 2015," http://www.understandingwar.org/sites/default/files/Iraq%20SITREP%202015-2-10-11\_V3.pdf

<sup>(</sup>مم الاطلاقفي 6 ألجتهو/تشري األول 2016).

<sup>-</sup>32واقبالة هيومناي تس وتش معاحد سكان خالد، عمرب ن الخطاب، عيسهر الجانون الأول 2015.

بعد أقاب الهي القرى قلب و ما طه رئيس جب الاتحادال وطلع الهي و سياد كود ، و هو الحزب الكردي الكويف ي الهي التهدي العلق على حد قوال سكان، سج له بلا عدة مؤتوا الهي و سه بعي همى نمن ان الماقة على حدة والهيكان، كلات جهع الهي و تعميل الموحدة ، على حدة ول أحد الهيكان، كلات جهع الهي و تعميل الموحدة ، على حدة والهي الألمة عقق الأحد الهيكان اللهي و اللهي اللهي اللهي اللهي اللهي اللهي اللهي و اللهي و الموردي و ال

<sup>94</sup>تر ع.ح اجتمال أن للهران هيميليطرر فيصورل فم طون اعيى حديث حصك من ليؤلك على حده، فقيم حل كل بين ف ي للصروريناء في الحضور )أو للغياب المن سبحيل مجموعة من للدلانل للمحاز غليهران، في ها في سيحيل الهشال: وجود جدران يخمى اللهامة مع وهيار الليقف وت والجدق ع مضرف طلب عقار أو للبي جواره مهم المنظر المحقول المحقولة المستال أن الفرجار للمجاول في عقار ب الضاف قالي في البستح مجالت كوام الأنقاض للؤقي بعدا عن أسلس استطان في الإلمجازي عن المجاورة من المستعل عند المناف المنافق ال

<sup>95</sup>ئظهر صرورلى قى مرالى بى عددالئيمارا من لليزليت فى جىدة چىدىدى - و هام قيميتان غى مىلفة والىلىيتىرائىلىى شىمال للوحدة – دمېتى اللىفىران، مع حرىق ئېتىعل ھاك صياح يىدېلىيىۋىلىباط 2016، ئىنظىمر ھىرىم مىرجىد جىدة للەھلىرىيىم بىجرائىشىمەدة الاھىجارىيىن يىدىرى ئىرىشىياط و بىلىبوللىغلىسان 2016.

Sara Elizabeth Williams, "Destroying Homes for Kurdistan," Foreign Policy, July 23, 2015, http://foreignpolicy.com/2015/07/23/peshmerga-war-crimes-ethnic-cleansing-islamic-state-iraq/

ت االطلاع في عماي ولأيار 2016).

### Sa'd





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView



أعمال ه دورت دميرفي ليه ومحم هي سيت مراكيلول 2015. © 2015 يومن رايت سرووت ش

#### جنوب غرب داقوق

رثم الاطلاع في 2ماى ولأمار 2016).

<sup>97</sup>م قبلة هيومن رطيس ووتش مع الكول وفي ليلرهيم، الهوم حمد، 2 صرب الجلو اللول 2015، ول ظر:

<sup>&</sup>quot;Kurdish Socialist Party leader and Peshmerga commander wounded in Kirkuk offensive," Ekurd Daily, September 11, 2015, http://ekurd.net/kurdish-socialist-party-leader-wounded-kirkuk-2015-09-11 (accessed May 2, 2016), and Arina Moradi, "Kurdistan: Battle-tested Kakai Battalion Begs to Retake Villages," Rudaw, August 24, 2015, http://rudaw.net/english/kurdistan/240820153

وجدتهى ومن ي لتس وتش القرى ة الصغى رفى التي كان أغى بسكلها من العرب، مُدمر قبالك امل، إذل متبق فها سوى بعض جدران الطوب و عض المعران في الموالينية وغى رفى المعران العراني و والمدران العراني و والمدران العراني و والمدران العراني و والمدران المدران العراني والمدران العراني والمدران العراني والمدران العراني والمدران العراني والمدراني وال

قال قبالى المشمركة و هجشى روزبىناجاه الشمال الغيبي من قديق طة محرينة في الجهة، إنقرى لى العفلى والعي العيا وتلي والعي المناعي والعي المناعي والعي المناعي الم

<sup>&</sup>lt;sup>88</sup>وابالت هومن رطيس ويتش مع الكيلوغ لمار اهم والهن أخون النبشمركة بهم في الس، ويسم براهارون الأول 2015.

### Al-Bu Muhammad





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

### Tel Rabi'





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

### **'Atshana**





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

# Al-'Azairiyya





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

#### محافظة نينوي

في محافظة نى نوى، است ظليب شهر كالقى من طاق قط قوبى ن جبال به و وبحى رة ال وصل من نلاع بى أو اخر أغسطس/آب دو مهر الكان ن األول 2014. سى طر البش مركة فى ى ناجىة زمّار، من ناجىة ال حدود السورى ف ي ال غرب و حتى ماق الهابدة زمّار بهش رق الله الشرق، و لى التعبل و له على من الهابول 2014 بالد و عن المراق الم

ئظهرت لحى لصور القى مر الصن اعي الخصة الله تقطف ي 2014 و 2015 أرا الى ضافة إلى الى تدهى الله ولي الذي قت مى ظهرت الحى الدي المن الله و قائد و

<sup>99</sup>م قى لى من رطيس ويتش م عقى ادي عيبي، كركوك، 4 هو فبوم/تشرى ن الثال ي 2015.

<sup>100</sup> معمد دراسة للحرب للذيهين قب للمعارك م مح ش له عشر لهى مسادم استعمال بسركة و داين في 2015 و 2016 النهاطق للمكورة.

<sup>101&</sup>quot;كرهيتان للعراق ـتهجر وتطهيق ولتتقالل عرب ببى انصحف يل وهومن ريلتس ووتش، 25ببرغر بنهاط 2015:

https://www.hrw.org/ar/news/2015/02/25/266992

بعد اجتهال الهله الله المن المنها عن المنه الله المنه الله المنه المنه المنه المنه المنه المنه المنهام المنه ال و بالدات أخى، شن تلل قو التالك وي هجوم المضادا، على المن الله ال المن المنهج ويوقبل بعم و المنهال و بالتجامال جنوب الشرقي . 20 الله المن طقة من العراليك و حال المن المناف الله المنه الله المنهدة الله المنه الله المناطقة المنه

أشناء زى ارقسي 2 أغي طس/آب 2015 في رلح قبللى عارة في على لقداد للحدود معدورى ا، من عشيب وفي الشمال إلى ما قبلسن ون مشرد، الى جوار مجالسن جار عبار، رأت هي ومن عالتس وتش ش اهدلك دمار من الطرى ق. ظهرت في للعصمة القيل ويرقبي عن أمارات القيال المن في في عليان على المنافع ال

استعادت القالى المتودىة السى ظيرلى بلوقبي في مطاع أغسطس/آب 14 و23 لى سنون، لإعلاج نوب في والخرد دى سمبرك أن األول 2014. 105. 105

ظهر على ى ال فور م زواج قى اللهراتين بهدم المن ازل بعدال جود الفتني خرق لون قى ن الحرب 60 هن اك صفي اب على عب ا عباو أكر ادامن سائيا ال قرعب الل ضراف الى عن اصر المن بشهركة، وقى وقى عنه عرودم البى و تالوج في شى خان، وعمر لحجاد القريب قرحا وبرز لوني سبت مبارى لول 2014 قرل من تحديث الى معضاً لب شمر ك تدويم عن أكر اد أجرق و ا ون هبوا و دم الى ابى و تسطي كي ل الن تق ام 107

102

<sup>&</sup>quot;After Peshmerga Control of Zumar, Civilians to Return Home," ARANews, September 5, 2014, http://aranews.net/2014/09/peshmerga-control-zumar-civilians-return-home/

<sup>(</sup>ام الاطافح في 11ى ولي والإموز 2016).

Diplomatic Cable from Ryan Crocker, US Ambassador to Iraq, "Article 140: Ninewa Faces Serious Downside Risks From Encroaching 'Green Line'," to US Secretary of State, August 23, 2007,

https://wikileaks.org/plusd/cables/o7BAGHDAD2827\_a.html, and more generally: Human Rights Watch, *Iraq--On*Vulnerable Ground. Violence against Minority Communities in Nineveh Province's Disputed Territories, November 10, 2009.

نهم الاطلاع في 12 طود كأدار 2016).

<sup>104</sup>مقىلة هو من ريخيس ووتش مع 3 في سرلطن قرىة في معرفة 30 لتحليومترا للى جنوب ويماعة فيمى لطرى قيلسوي على حدودي، 2 أتجسطس/آب 2015 لجفة للملاك ازل. هو من ريخيس ووتعثيم اترى تعف قط أرهاك رق.ة.

Richard Spencer, "Isil Jihadists Driven out of Rabia after Two-Day Siege," *The Telegraph*, October 2, 2014, http://www.telegraph.co.uk/news/worldnews/islamic-state/11137455/Isil-jihadists-driven-out-of-Rabia-after-two-day-siege.html, and "Sinjar Battle: Kurds 'Take Control' of Large Area from IS," BBC News, December 21, 2014, http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-30569313

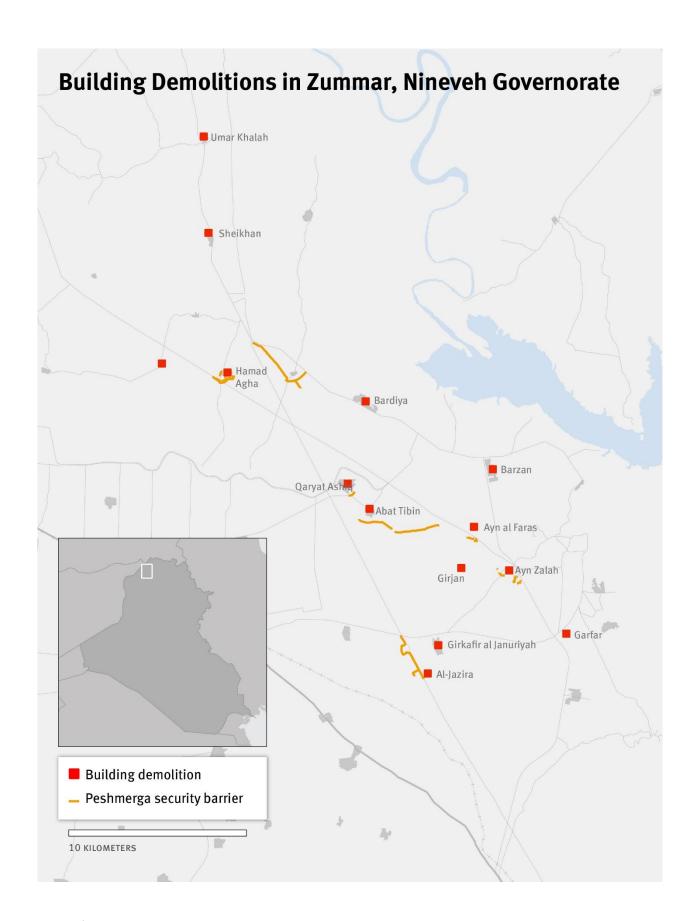
<sup>(</sup>ام الاطاع في 11ى واعروت موز 2016).

<sup>106</sup> مي 24 يستبهبرأولول 2014 زعم عبد للرحمن للهوزي للنظاب المهل والي العراق عن الفيطة ناع نوى ، النيب شهركة "دمروا الميبيون ومدارس للملطقة" فسي قضاء للزمار. "Institute for the Study of War, "Iraq Situation Report, September 23-24, 2014," http://www.understandingwar.org/sites/default/files/2014-09-24%20Situation%20Report.pdf

ب)م الاطلاع في 13ىرغو/حڧران 2016(.

Martin Bader, "Kurden brennen Dorf nieder. Rache an sunnitischen Arabern (Kurds Burn Down Villages. Revenge on Sunni Arabs)," Neue Zürcher Zeitung, October 13, 2014, http://www.nzz.ch/international/naher-osten-und-nordafrika/rache-an-sunnitischen-arabern-1.18402498

الإطلاف في 2 لهيوأي الر 2016).



#### ناحية زمار

في أغي طس/آب 2015 قبالت هي ومن ريت س ووتش 5 مزارع عن أكراد من رع الخاري آنير) أوس (الكرفي التهلم على حقيبها أعمال هدم والو الله هك لو لهزر عون قيول للهرك ان العرب من شيخان، في عميف المهلمك المهرك ا

وق معهد دربل ة للحربفي 22 أغي طس/آب 2014 بلى قد مجومق والله بشمرك في ينطى ة زمار مبدعم من للغارات للحي الله عن المحافق عن الله عن الل

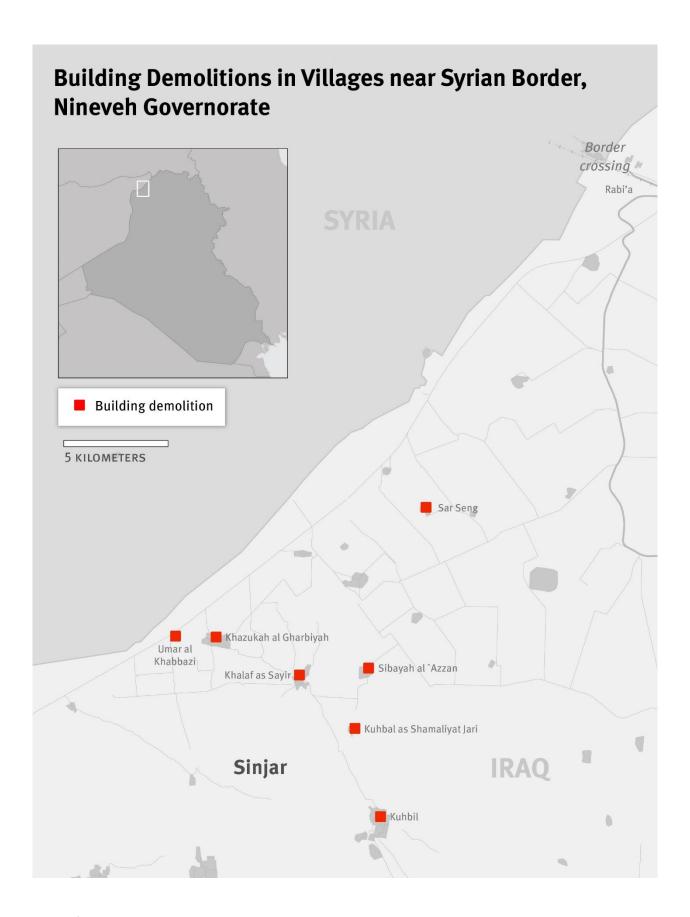
زارت هی و منای تس و تششی خارف ی ن از ماری و م و أخی طس/آب 2015 الت جد أن طب و ف ی الق ری ه نی قبوی ات سرای و م سرای م تقویر بسل به بتالث ن ا مرحد أخن ر .

ىقى تشرىخان للتى يوقى غىى للجهة، دُمر تى نصف لليولى التمسى بعتبادل إطلاق النار ) 40 لى تا، 85 فها دُمرت ( ... بسبب القصف للحجي وقذائف الهاون".

<sup>08</sup> الله الله على من رعيس ووتش مع 5 مزار عن أخراد، أهس، 3 أنسطس/آب 2015.

<sup>109</sup>لىرىلىق.

<sup>110</sup> 





من ازل ج توقية وم ود مقيش ي خن، و على ولله العابات "على النب شمركة". (١٤٥٥ ه ي ومن يات س وت ش

بناءعلى بنيجىل صور الى مراض ولي الته هى ومن راىتس ووتشالى ألى قى دما دوم لى حق بالساعية في شى خان ىتسىق مع كون ه جراء تبادل نى رازق شل ق ق ل جست مبرأى لول 14 كلفيما و جدت هى ومن راىتس ووت لله من صور القهر العرن اعي لجى أن أفي بعين الشيخ انه رجح أنها لهمتُ دمر جراء القصف اليهما باست خدام النار والم عدات الشقى لوة الفهمة رات شدى دراك جاراً بتبده عى را لبن الما البن عد جست مبرأى لول 2014 و سويت و سويت و بين و فوم بو/شيري المشرى المشارى و 20 مارس/آذار 2015 المتعليد المسلم الما البشمركة على شى خان، و من من من البن الما البن من المولى المناه المناه المناه المناه المناه على المناه المناه المناه المناه على المناه المناه المناه المناه المناه على المناه المناه

### Sheikhan





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

# **Hamad Agha**





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

في قرى ة حمد أغا كال الهاها طَص البسمت ل حمد أغا أو أحمد أغا(، في مرفلة و الهومت رات الهالماج نوب من كولي أزى ر الميسرو في ضابط شرطة كرديل هي فرم اعتسره وتشفي وأغسط آب 2015 ال متطوع مع المشمركة لاستعادال قرى والميل دات المحيطة من اعش. قال انضم اللهب شمركة موانى عن الأكراد والإيزيديين هدم وتدمى رشى خان. 111

ردت كيومة والهمكر مين ان في ين على هي من رعيس وي شرق طله أن الي قرى قرم أغا... دُمر هير السبب الهمدعي وقائ الماون".

<sup>111</sup>م ق من رطيس ووتش مع جل شرطة كردي، حمد أغا، 3 أنسطس/آب 2015.

<sup>112</sup>لسرىياق.

<sup>13</sup> في ابالت هو من ريخ س ويتش مع وسكان أكراد من الهرمي الهبري ة أنسطس/آب 2015.



مزرعة دجاجي لهك اقطند مخيفيف يداعشيُزعم أن فقتل 24 يازي في القرب لمزرعة غيىب چيرة لموصل، فقد دُمرت غيى يد منق ال لهرك ان ان ان م عاص اللبشمركة. © 2015 هي ومن رايتس ووتش

على مسلف تقريبين الملبردى، قرب مططقمى اه، توجد مزرعة المهن عملكها رجل عربيس ني مزال من قال السكان الأكرادوم هن سون و هو مسؤول عن الإعدام السكان الأكرادوم هن سون و هو مسؤول عن الإعدام لم المائية في المائية المائية

وراء قرر للحزب للهى قرراطي للكر من ترايفي للهرفية في في قفة فم توحة للى جوار للهووت للمُدمرة ق ال للم مؤلون الوسكان إنداعش هدم نحو 40 يوق في بلك القالت لن المن الكرا، خالله من المن عثالث ألب عنالت قض اها داعش في المن عن على أب وستبمب أي للول كال 2014 والمنافقة المنافقة ال

<sup>414</sup> البالت هو من ريت س ووتش مع وأشخاص عي شرون عن مجمع محطة للهم قر بالمبسر في ة، 3 تحسط س/آب 2015.

<sup>115</sup> رقيلة هو من ريتس ووتش معمس وول للحزب للهم قرراطي للشريسيتاني، ومعصاحبمتجر، وع سكانيبهجمع محطة للهماه للبردية، 3 أنحسطس/أب 2015.



فازل عيى قيُزعم أن ليشمركة وكراهي لهربي ققد دمرو ما. ۞ 2015 هيومن ياتسرووتش

قال صاح متج كرلهيهى ومن راى تشهوات تقدم مع البشلية كمنطوع فيصف في هاي أواخر أغي طس/آب 4014 كالكن توق والتبشم كلى حد قول المقبر في قرى كالكن الدوق والتبشم كلى الكن الكن الدوق والتبشم كالكن على حد قول المقبر في الكن الكن الدوق والتبشم كالكن الكن المحتجر إن جمى عبي وللكسك ان العرب النه هاك ان واحواع السب عض هي المحتجر النها كل المحتجر إن جمى على الأكر الفرو وامن الملكة عن دم العرب عن دم عي الكن المساوية والمدنى عن الأكر المحتول المحتول

ق ال ت حكومة إق لى م كردستارف يوسيلالقب واللك كتروزيين لتها لهى ومن رايت سووت شفي يوون ي وحزى ران مالت حكومة إقلى م كردستارف ي 30 و رى وحزى ران لهيأت في مكر الينافي الم وحرف المرق المرق

<sup>116</sup>م قبالة هاو من رطيس ووتش معصاحب متهجرالىبرىة، 3 نخسطس/آب 2015.

<sup>&</sup>lt;sup>117</sup>مِقىلة هو من رطيس ويتش معن حو 15ناز حا من برزانالى بريىة، 3 أنجس طس/آب 2015.

<sup>118</sup> مرىل لة الله الله الله ويبين هو من رعة سووت شهين دار في اري، كورۇنو /جَي دران 2016.

ت ظهر صور الق مر الصن اعيف ي الفتارة من هي و الحور ان 2014 الدى مارس/آذار 2016 ومن اطق م الحق م المسركة الدم الفي الدم الفي الله المده المده المده المده المده المده و المحتمد و المحتمد

<sup>&</sup>lt;sup>119</sup> الخورستان للعراق متهجر وتطهيق ولتحقالل عرب البى انصحف على فهو من رياتس ووتش، 5 يفتبرغي الشهاط 2015:

https://www.hrw.org/ar/news/2015/02/25/266992

Institute for the Study of War, "Iraq Situation Report: October 25-26, 2014,"

http://www.understandingwar.org/sites/default/files/2014-10-26%20Situation%20Report\_0.pdf

بهم الإطلاع في 3 العربي في الإطلاع في 3 العربي الإطلاع في 12 معربي المرابع الإطلاع في 12 معربي المرابع الإطلاع في 13 معربي الإطلاع في 1

# Bardiya





Satellite imagery © 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView



أعمال هدوت دميرف يبرزان. ۞ 2015 هيومن رييتس وتش

قال سكان نزحولمن برزانكوهمن راىتس وتشفي 3 غسطس/آب 2015ناه قد ق عت غارق ية واحدة أشناء احتلال الفي تروي المن وقد است هدفت حاجز لم أن يهاد عين فراسك ولم وسرات جن ويولان في فقتل أحد حراس داعش. 121كما دم داعش بعن بوق مروكي األ من برزان على حد قول هم، وأبي قصف مدف الهيبة شمركة إلى أضر الخففية بألح بسي وي والمسكان إن هم المن وامن الذهاب المن صهد، على مسافلة والمورات العلاسرة، مع دخوال بشمر المؤتى القوى من ما المن المن عنه ما أشناء بسلط بش كة سي طوع على برزان والوال همورا ألب شمر كف ي برزان عن دم قوف والدى حاجز لمن ع خارج القرى قلى على الملر على الله البردى قريده والدى حاجز المن عن خارج القرى قلى على الملاحلة والمورات المناه والمناه وال

<sup>121</sup> مقيلة هو منايت ويتش معن حو 15 في سكان برزان للن از جين، لليودية، 3 أغسطس/آب 2015.

<sup>122</sup>لسيلق.

قال وان بعست عائقب شهر الطورة على برزان، لم تدخل قوات أخوق الى قان كل ى ومعلى مدار عة أسى ع كال المود، وعند كول ي سمعون في جارات في قوهم، على األقل ومرات ي وي اوذات ي وم سمعون و و ورف جارا. من صمود، وعند للمال ي من على حد وله من المول المربون ال

في ورد حكومة إقالى مكردس بقاعلى هى ومناى بس ووت القالبى قال به الممتابائه في المؤية تحرض الحراق على عد في المؤية على المؤية على عد و المحالية المحالية المحالة المحراق على عد في المؤية عدى عن انتقاما منالسكان الحاراق على عد في المحيد المحيد

تشرى رصور القىمر الصرن الحي الى أن ما الاعقال عن بُع القدى وفي يبرزان وقع عد وفوم بارت ش في الثاني 2014 في فت رة لم تشري و مناوش انتفي الله في أو حولها، الحالة عن هذا تحسي ظل بشمركة .124

<sup>123</sup>لسيلق.

<sup>424</sup>ى ورتبعب أول ول 2014 كان تعبر زانت م سى طالقب شركة. ال ظر:

Nabih Bulos, "Iraqi Kurds, Buoyed by U.S. airstrikes, Eye More Sunni Arab Towns," Los Angeles Times, September 3, 2014, http://www.latimes.com/world/middleeast/la-fg-iraq-barazan-20140904-story.html

راب الاطلاع في 11 ولوي وت موز 2016).

وظبَسَتَحَ سِيَطُوهُا مِقَيلُكَ هُو مِناىِ مَس وَبِّش عَ حِسِن خَلُو ، وَهُس وحِدةَ للحِزب للهِ هِقَر اطْعِلْكُ مِنْ اللهِ قَالِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ وَهُمُ اللهُ عَلَى اللهُ وَهُمُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ Richard Spencer, "Ghost Villages In Northern Iraq Ripped Apart by ISIL Jihadists," The Daily Telegraph, October 5, 2014, http://www.telegraph.co.uk/news/worldnews/middleeast/iraq/11142115/Ghost-villages-of-northern-Iraq-ripped-apart-by-Isil-jihadists.html

بله الاطلاع في 11علوى وكمت موز 2016).

and Donatella Rovera, "Revenge Time in Barzan," @DRovera, October29, 2014, https://twitter.com/drovera/status/527589137596289026

بله الاطلاع في 11علوى وكموز 2016).

وزيارة هره مزايتس نوش فسيبي سهر الدول 1914. وانظر: التعربتان العراق حدهجر وتطهيق وانتخالللى عرب" مبيان صحف عل. هو من رطيس ووتش، 25 فلم طرف الرائب اط 2015

# Barzan





Satellite imagery @ 2016 CNES - Airbus DS; DigitalGlobe - NextView

إنقُرب القرى السلامة المأهل قب الأفراه قرى عوى سوحمد أغاوك أخزاله بى رق للببردى أمناقى رى المأهولة ببلاع رب السنة المتي دُمرت قري شيخان و فاطق من حمد أغا والهبري قاء هو أمر عنظ فن الادعاء بأن داغش هو المرسؤول عقاله عي الممن هي المرسؤول عقاله عن الممن هي هذه القيوع. الهنظية العظمى من الدماتيما عيويفي صور الوقيم الحسن اعي قع تبعد أن سى طريك شيمركة على القرى، أن ساق المهم ويتسويقة مع كون ها بسبب النار ولم على القرى المقدم رات شدى دة الله جارا وهذا من في بازال غار التلاج وي قافي طل المدفعي هما المهل في عن التدمي والمعتود محكومة إقلى عالم على برزان، وكيف أن حكومة إقلى م كردس تنفي سي الرفي عن الأخيل مت ويتواها سيرى بالله قال على المنطقة.

طبق الوزارة الف اعطل مكى قف إن الغارات الجهائل مرى المى قضد داعش ملى ع أغي طس/آب و أولس طبت مبر كالدول مدق الوزارة الف اعطل من المعارضة و 10 موقع المعارضة و 3 موقع القص ف عبل هاون و 3 وق الحل ن ادق الله قول الله قول الله و 10 أجهز قيف جر قابع عن المعارضة المعارضة

U.S. Department of Defense, *Operation Inherent Resolve. Targeted Operations Against ISIL Terrorists*, http://www.defense.gov/News/Special-Reports/0814\_Inherent-Resolve

ب م الاطلاق في 5 قدب رغير/شهاط 2016.

125

#### ااً. المعايير القانونية

ى حلايق ان ويدول ي الدن سرل ي ولتن عن الحرب – عرر األق عمّا اللهية في النزاع التلم سرل حة، ولئينة على ان ان ون لديل يل يجي وق الإنسان، و هو في طبقه حيك الأيق ات.

ت تورال قو الخلطينة بأسال ي يووس اعلى الحرب والنقال فلي باروت و كول الن الوي الول ل عام 1977 لا تفاقى ات يخونا ) ال بروت و كو الله و الن و النوي ال على الن و النوي ال على الن و اعات الن و اعتباع الن و النوي العربي العربي العربي النام ا

عنصبر بهدأ للتهريف يصلب قولهن للحرب ويتطلب تيجيز أطراف المنزاهي ل األوق ابى قالته لى اليهدنى عن. مكن أله الموق المن والمهدنى المحالية والأهداف المن المحرى المحرك المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية المحالية المحالة المح

<sup>&</sup>lt;sup>126</sup> للميرونوكو االخلف يمتعلم القصائل عن هد المجموع المسام المسلم ا

<sup>127</sup>نظر في عدى بي ل المثال:

Yoram Dinstein, The Conduct of Hostilities under the Law of International Armed Conflict (Cambridge: Cambridge University Press, 2004),

قال ويهيتين: "أفحب لهروتوكو لـقاعشُظر إلى مبصفيته إعلان للقراون الدلم ي العجدي، أو في الأل العبق فيه فه". ان ظر: الدينة الدلمى فالصراعب أل حمر لماقرارون الدلمي الأسوالي عرف مي. الإنسوالي عرف مي.

<sup>&</sup>lt;sup>128</sup>انظر للسجنة الدلوى فالصراب األحمر لماقرئون للدلوي الإنسؤللي عرف عي لماق اعدة 1،الميموسكول 1، للمادة 8يطبقاللسجنة الدلوى فالصراب األحمر ف ي للتغييق فيمى للمورتوك لليمن الطفخص: القاعدة السرامى ظلح لمية وللتحييز موافقة عي هذه للمادة. هي ألسراس للذي يوزيعن على مقولين وأعراف الدرب الماسيليق، ص 598: https://www.icrc.org/ara/resources/documents/misc/6e7ec5.htm

بنم الاطلافي 6 أجتو/تشرى األول 2016 (.

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup>به جبينظام روما للنغش كالملمك مة للجينك ة للخلفية كنظام روالا، فسمن جرفانم للحريبت و عيه أي هجمات بتهجمدة للبي فحيان مهية، ماليتهكن للهجمات طلخ فستر ةاست خدامها عمائيري النظام روما، مادة 8(2()ب(ii).

<sup>130</sup> ل ظر الل بنة للدول تالحمل ب اللحمر لماق بل ون للدولي الإنسلالي عرفي، قاعدة 15، للهوت وكول الأول، مادة 57 (1(.

<sup>131</sup> الله بنة الدولي تللصرات الرحمر لم القرارون الدولي الإنسالي الرجب، المهروت وكول الأول، مادة 57 (2(.

تحظر قوان على حلاب تدمى و أمصادرة ممتالك اللي خصم ما لم يتكن طلبة لمضرورة عسك ي وتخمى قيد وقت الله في الله و ا الولى الم الم الم الم الم المولي عن الله و ال و الله و الل

تحظر قوانى ن للحر أي ضا الهجم التاشيخ ائى قالهجات غى رالموج القيل هدف عسول عن المادة 51 (5( أن تنصعلى أن للهجوم للخن وطني هو: اللذي عن الله عددا من الأهداف للعرك والوطن حقالة القباعد والتهزيب عن المنافق أن الله عن الله عض الأخر وللوقع في مهن أوبليدة أوق ي أو في في أخرى تضم تركز امن للم في أو الأعجى ان الله مهن أن ها هدف عس كري واحد".

وتص لت هى و مناى تسرو و تشفى يال على المغلليدية عرض ها الم ته و التبشم را الكوم مت الكات في بعض ال حلا التبت عن الكرن اله الحري الكرن اله المن اله الحري الكرن اله المن اله الحري الكرن الكرن الكرن المن اله المن اله المن الكرن ال

وال، الح المختوالية ال تتصدى لحققة أنفي هاقع عنقم فيدم العيلي الخاصة بال عي فحسب رغ أنها الصقة لبن النابع التنخص أكر الفري حمن أنفي ولمقع أخرى مايتكن هنك أجهزه تنفجرة مزر في البن السبل السمة السبل المدمرة في مغلطة وكان البن الفراد النابع المنابع المنابع

<sup>132</sup> اللهجنة الدلاع ظلمراهب الرحمر لماقرارون الدلم ي الإنسوالي عرفي قاعدة 50نظام روما المنش عالمهم كمة الجنطالقدول، مادة 8(2()هـ♦(12(.

<sup>133</sup> للجالقدولى،فلصرلهب ألحمر ملتجىق مجى لهروتوكول،ن الخلفتيين، ص 393. اللركائ األىبعالىضررور فياجمكيرى تبحسب للمنجزة للدولى،فلصل باألحمر هي الضررورة اللهجّة، إجراءات تقتصر مجى ما هوتعد خراتٍ، فهولة، ليري طرة فهي للمهان وللزمن( مجى لقوة للمهتخدمة، وللوريان للتجاليس من شرفه المهرساس بأي حظر مُطَقّ"، للريلة فقرة 1396.

بعض الأمكن وقعت أعمالن هبل لأنمعة من اليول ات المُدمرة، ملحق وض الزعمبأن الهدمكان وريل قالمت لحص من خطر الأجهل من خطر الأجهل من المنافع المنا

رينا، في المستقبل، و العمر المن المحمد في المسترعن طرى قستجىر ها عملا قانون المحان في الفير دستان إظهار وجو فسرورة المحرورة الله المحرورة المحرورة

بموجبقولهان للحرب، في الدول واجب التحقيق عبى جرعائم للحرب القي في التكاب على صرق والمالله المرابح قلها، أو أي فلر الدض المن والى قالن و زاعلة ولى المحدولة على المحدولة المولك المحروب المنافعة والماله على المحدولة المحدولة المحدولة المحدولة على المحدولة على المحدولة المحد

من تتبىن مسلوكوت م يجب أن يحاكموا محاكمة علالة أمام محكس تفي العلى العفظ المحاكمة العلالة. 188كما تطالب قوانى للحرب للولي تتعقم الجبرال كلم لضي الاستهاكات قني الحرب 139

لإباد مؤن الموت على قد بردال مي الطان ممتلك العالى جئ على مرفي المدين المسلم اللحقف ي رد أوت عصطل ممتلك التالي المتالك التي حرم وزاها بعن في عن قاون عقومة ) المبدأ والمبدأ والمبدأ 12(، وعلله متنى بن اعلى على المدين أو العرق أول ل غة

<sup>44</sup>انظر لل ينة للدلمى فالصلىب األحمر لماقرلون للدلمي الإنسوالمي عرفتي، قاعدة1 156،اقتباس من نظام روما، مادة 8 (2()هـ﴿12(عِشَار لهى هذا لتنديم ف يسهاق لانزاعات المهلس حة للدلمي قبصف لائت مقيع عسف ي"،كما فكر ستعلق ي يخن عف للرباعة، مادة 147ورد في "تندير واغمس اب للمظلفات مجى نظو تسبرر مضرور انتجربىة وعلى نطاق لفيربطوقة غجرمشروعة عجسفى ة".

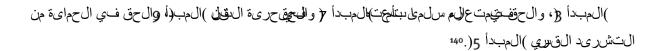
<sup>&</sup>lt;sup>135</sup> لنظر اللهن الدلي غلص لب الرحم لل قالون للدلي الإنسلالي عرفي، قاعدة 156 المقيباس من الهرو وكول الثالي، مادة 4.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>36نظر للسجنة للدولي تللصرل ب األ حمر لماق يلون للدولي الإنسال في عرفي، قاعدة 151 و 152.

<sup>137</sup> نظر اللجنة للدلمي فللصراب األ حمر لما قرارون للدلم بي الإنسالي عرفي، قاعدة 153 مبلقت اس من نظام روما، مادة 28.

<sup>138</sup> انظرال ل جنة الولفاق صلى ب الأحمر ، القرل ون الولي النصر والي عرفي، قاعدة 58 1 بلقيّه اسم ن مشافق انتحن ي ف طام روم ا.

<sup>139</sup> النظر اللجنة الدولى فالصراب األ حمر لماق الون الدولي الإنسال في عرفي، قاعدة 150.



Housing and Property Restitution for Refugees and Displaced Persons. Implementing the 'Pinheiro Principles', FAO, IDMC, OCHA, OHCHR, UN-Habitat, and UNHCR, March 2007, http://www.ohchr.org/Documents/Publications/pinheiro\_principles.pdf

ب)م الاطلاع في 8ماى والحار 2016(.

140

#### شكر وتنويه

أجر عيب حوث هلاليق ي وك تب مباحث من قسم الشرق الأوسط وشم الهائر ق ها عيه عن ويتس. أجرايتي تسلاك المرابع المائي المرابع الم

قدم جوشراع بون مُلِي الصور القامر الصرن العين عيف عن رعب ووتش الله لحى المصور القامر الصرن العين الوارفي الفقوى در راج الحاقترى دك من المسلم المورد ويستورك الفقوى در راج الحاقترى دك المن المسلم المورد ويستورك نوائب المدين المورد المورد ويسم المورد والمورد والمو

ص مرىللى قرى بى خرائطه غرى سى تشري، مدى رة المطبوعات دأ الهستق على ليل شرك الهلى على الهلاس المطبوع المطبوع المطبوع المطبوع المطبوع هوب كن زايم دى رالداري.

تتقدم هى و هنه توسل و و تش بلياش ل أل ف ر الله لذى نطل عون اعلى ارتبجهم و خبر ات همالى سي ك ان لهنه سات حى ل إعداد التقرى ر من دون هاف بى حالات عدّة ،ق دمه فك ر اد ملى و مات رغم التحام المتعرض سلامته هم الش خرى ظل خطر ، و رغم الضار فو شدى في خرى الله عور بة .

### الملحق ا: قرار رسمي صادر عن مسعود بارزاني، رئيس إقليم كردستان

ز المقط كردستان برول طات الكم مولى عن أهم الحقب رعق الحساى الحقال نسان و القان ون الإنساد، ال سيمه عن وحلة الحرب القائمة. من مقات في مع عالله المحراء الله المحرب القائمة. من مقال مقات المحراء الله المحراء الله المحرب ا

القراررقم (3( - مارس/آذار 2016

بناء على "قانون رقم المعام 2006 الصادر عن وباسة والهم العربية المعتقل، و في ي ضوء الأوضاع الحلق في اقلى م كر دستان، وتشل الرحب الشرالة ضد من ظمة الدوة اللس مىة اللربهاية، ومن منطلق ضروراق حف اظعلى سمعة وإنجازات قو الترافيق في المجتمع العيلى فإن و بموجب المنالق واقعى جيم عق العبشمركة وضباطها مراع الوالي والعتالية الله الله المرابع المعالى المرابع المنالية و العبالية و المنالية و العبالية و العبالية و العبالية و المنالية و العبالية و المنالية و الم

- 1. للمثالث في التزام نباأل مر رقم 20 إتبارى خ 21 أغي طس/آب 2014 لذي حث وزارة داراية خور وقالى م كورد تان ووزار القلبش م كة وله هئات أل خرى ذات العرابة، في الضاط في السماعة الممتاز تلق والتابلش م كة و حلية الدن عن المناب الحرب ضد الدولة إلى الامية عن طي ق الفاع عن عن المارة المبالم عالم قال عن المناب المعالمة المناب المناب
  - 2. ى جبف يك اللح الات الم مكن قحماى قال النهنى عن من على تهد ألح هو أو ممت لك التهم الم الته حماى قب المات هم والتب شمركة.
  - 3. عجب عدم العقال أي منى دون ألى تقال ونى قائفلى قتستند للى قال ونى جب إحلة جيع حالات الاعقال الى محاكم له الحسم الله على التهامات و عجب أن تكون للمدا الت القضائى قد فقق مع القوائين وألنظمة القطوئى ق.
  - 4. ى جب عدم قال أي من ي من فقط مواكنى قليامن اطق المحررة في عدم قال المبنى طوهمبر رق انوني أو مي ك ركاف.

مجب مراعاة المهادئ الدولي قل في وقال رئيسان والقال ون الإن ان في عملى خصدال مي رئيسال في الموقعة في الهيسهة.
 أي جهة أوبرد عرك أعما النام قضة ألو المر المذك ورة أعلاس وف عواجه إجراء فيتان ون عة.

\*\*\*\*\*\* ه الألفمز من تارىخ نشره \*\*\*\*

مسعود بارزراي رئىس إقلىم كوستان رئىس أركان قوالكبشمركة

# الاستهداف بالعلامة "X"

## تدمير القوات الكردية العراقية لقرى وبيوت أثناء النزاع مع داعش

كانت قوات البشمركة وقوات أخرى تابعة لحكومة إقليم كردستان العراق في صدارة العمليات العسكرية لاستعادة السيطرة على مناطق في شمال العراق من تنظيم "الدولة الإسلامية" (داعش). يعتمد هذا التقرير على زيارات ميدانية ومقابلات مع شهود عيان وتحليل لصور القمر الصناعي ليُوثقّ نمط من التدمير غير القانوني لمنازل يملكها عرب، وفي بعض الأحيان قرى كاملة، في الفترة من سبتمبر/أيلول 2014 إلى مايو/أيار 2016، بعد أن خضعت تلك المناطق للبشمركة، وفي وقت غابت فيه أية ضرورة عسكرية حتمية لهذا التدمير.

وقعت أعمال الهدم والتدمير في المناطق المتنازع عليها في محافظتي كركوك ونينوى الواقعتين خارج إقليم كردستان العراق، ولكنهما تخضعان لحكومة الإقليم. قال قادة في حكومة الإقليم إنهم يعتزمون ضمّهما إلى إقليم كردستان.

خلُص تقرير الاستهداف بالعلامة × إلى أن نمط ومدى أعمال تدمير البشمركة تنتهك حظر قوانين الحرب لتدمير الأعيان المدنية التي لا يستخدمها الخصم في أغراض عسكرية، وتنتهك حظر الهجمات العشوائية، وتشمل الهجمات التي تعامل منطقة كاملة – مثل قرية – كهدف عسكري.

يزعم مسؤولو حكومة إقليم كردستان وقوات البشمركة أنه بالإضافة إلى أعمال التدمير جراء القصف من قبل التحالف بقيادة الولايات المتحدة ضد داعش والقصف المدفعي للبشمركة، كثيرا ما احتاجت البشمركة – حسب الزعم – إلى تدمير بيوت لأن داعش فنحنها بألغام وأجهزة متفجرة بدائية. لكن هيومن رايتس ووتش وثقت حالات دمرت فيها قوات حكومة إقليم كردستان بيوتا عربية وتركت البيوت الكردية سليمة. وفي حالات أخرى، هدمت القوات بيوتا في قرى لم يسيطر عليها داعش.

تدعو هيومن رايتس ووتش حكومة إقليم كردستان إلى التحقيق في هذه الادعاءات الخطيرة بانتهاك قوانين الحرب وأن تحاسب المسؤولين عن إصدار الأوامر أو الإشراف عليها أو تنفيذها. على الولايات المتحدة والدول الأخرى التي تقدم مساعدات عسكرية لحكومة إقليم كردستان أن تحث على فتح هذه التحقيقات، وعلى مجلس حقوق الإنسان بالأمم المتحدة توسيع ولاية التحقيق الخاصة بمكتب المفوض السامي لحقوق الإنسان بشأن انتهاكات داعش، بحيث يُضاف إليها الانتهاكات الخطيرة من قبل جميع الأطراف، ومنها قوات أمن حكومة إقليم كردستان.



منرل عليه علامة "X" حمراء قبل تدميره، في قره تبه، مايو/أيار 2016. © 2016 بلقيس ويللي/هيومن رايتس ووتش